ಮೆಲ್ವಿನ್ ರೊಡ್ರಿಗಸ್

1455
P KON
MEL

ಮಗ್ನಪೆಳೆಂ

ಮ್ಹಜ್ಯಾ
ಕಾಳ್ಜಾಚೆ
ಕಿಸ್ತೇರ್
ಕೆಲ್ಲೇ
ಚಲಿಯೇಕ್

199 (KK-199)

Konkani
Konkani in Kannada
Script.
G. Pouli.

001458

C: B03 — R 19(Kon.G)

G
1413

1455
P->KON
MEL

WORLD KONKANI CENTRE LIBRARY
विश्व कोंकणी केंद्र ग्रंथालय
1413
Acc. No:

Acc. No:
1413

ಮೊಗಾಪೆಳೊ

ಕವಿತಾಪುಂಜೊ

BO... ATED TO:
★ VIS... KENDRA★
BY: J. B. MORAES

ಮೆಲ್ವಿನ್ ರೊಡ್ರಿಗ್ಸ್

★ WORLD KONKANI CENTRE LIBRARY ★ ... पुस्तकालय
1413

1989

ಪ್ರಗತೀ ಪ್ರಕಾಶನ
ಫಾತಿಮಾ ರೆತೀರ ಮಂದೀರ
ಮಂಗಳೂರ - 575 002, ಭಾರತ

G, MEL N89

WORLD KONKANI CENTRE LIBRARY
विश्व कोंकणी पुस्तकालय

2181

MOGAPELLO, a collection of Love Poems in Konkani by Melvyn Rodrigues

© 1989 edition: Melvyn Rodrigues

Pages: 52 + 8

Price: Rs. 15-00

Cover design & Screen Printing : Jagadish Ammunje

Printed at Meera Printers by Sri Mathew R. Veigas and published by Melvyn Rodrigues for Pragati Prakasan, Fatima Retreat House, Mangalore - 575 002, India

ಜಲ್ಮಾಚೊ ಗೂಣ್

ಹೀಂ ಚಿಂತ್‌ನಾಂ ಆದೀಂಚ್ ಮತಿಚ್ಯಾ ಖಾಂಚಿಂನೀ ಖಿಂಚ್‌ಲ್ಲೀಂ. "ರಾಯಾಂಚೊ ರಾಯ್ ಯಾ ಜುವಾನಾಚೊ ಫೊವ್" ಯೇವ್ನ್ ಸಾಂಗ್‌ಲ್ಯಾರ್‌ಯ್ ವ್ಹಾಕಾ ಬದ್ಲೂಂಕ್ ನಾತ್‌ಲ್ಲೀಂಚ್. ಆಯ್ಲೆವಾರ್ ವರ್ತಮಾನ್‌ಪತ್ರಾಂನೀ ಏಕ್ ಖಬೀರ್ ಛಾಪೂನ್ ಆಯಿಲ್ಲೀ ವಾಚ್ಲ್ಯಾಉಪ್ರಾಂತ್ ತೇರ್, ಹೆಂ ದುಬಾವಾವಿಣೆಂ ವ್ಹಜೇ ಮತೀಂತ್ ರೊಂಬೋನ್ ಗೆಲೆಂ — ಮರ್ಣಾಚೇ ಪೆಟೀವಯ್ಲ್ಯಾ ಧಾಂಪ್ಣ್ಯಾಕ್ ಖಿಳೊ ಧಾಡಾಯಿಲ್ಲೇಬರೀ.

ಪಣ್ಸಾಚ್ಯಾರುಕಾರ್ ಏಕ್ ಪಣೀಸ್ ಜಾಲ್ಲೊ, ಕಾಜ್ ಆನೀ ಬಿಯೆಂಚೇ ಆಕ್ರುತಿಚೊ. ಭಾಯ್ಲ್ಯಾನ್ ಕಾಂಟೆ ತಶೇಚ್. ಪುಣ್ ಆಕಾರ್ ಆನೀ ರುಪಾನ್ ಏಕ್ ವ್ಹಡ್ ಗಾತ್ರಾಚೀ ಕಾಜ್, ತಿಕಾ ಲಾಗೋನ್ ಬೀ — ಭಾಯ್ಲ್ಯಾನ್ ಪಣ್ಸಾಚೆ ಕಾಂಟೆ ಆಸ್‌ಲ್ಲೀ!

ಪ್ರಕೃತಿಚೊ ಕಾಲೋರ್ ಆಸೊ ಕಿತ್ಯಾಕ್ ಆಸ್ತಾ, ತೀ ಕಿತ್ಯಾಕ್ ಮತಿಂತ್ಲ್ಯಾ ಸದಾಂಚ್ಯಾ ಚಿಂತ್ನಾಂಕ್ ಆಶೀಯ್ ಥೊಸ್ತಾ, ತೆಂ ಹಾಂವ್ ನೆಣಾಂ. ಪುಣ್ ತಶೀ ತೀ ಕರ್ತಾ. ದೋನ್ ತೀನ್ ತಕ್ಲ್ಯಾಂಚ್ಯಾ ವಾಸ್ರಾಕ್ ಜೇಲ್ಮ್ ದಿತಾ. ಮಾಡಾಂಕ್ ಫಾಂಟೆ ಫುಟಯ್ತಾ ಆನೀ ತಿತೀನ್ ಕೆಳೀಂ ಏಕೇ ಸಾಲೀಂತ್ ಅಡ್ಚಿತಾ.

ರೂಕ್‌ರ್ಝಾಡ್, ಆಲೊಪಾಲೊ, ಮೊನೀ ಮೊನ್ಜಾತ್ ಮಾತ್ ಹ್ಯಾ ನವೆಸಾಂವಾಂತ್ ಆಟಾಪ್ನಾಂತ್. ಮನಿಸ್‌ಯ್ ತೇ ಕೃತಿವಿಕೃತೇಂತ್ ಗುಸ್ಪ್ತಾ. ಗಿನ್ಯಾನ್, ವಿಜ್ಞಾನ್. ಧರ್ಮ್, ಆಚಾರ್, ದಂಧೊ, ವಯ್‌ವಾಟ್, ಫೌಜ್, ರಾಜಕಾರಣ್ — ಅಸಲ್ಯಾ ಆಂಗ್ಣಾಂನೀ ತವೇಳ್ ತವೇಳ್ ಅಸಾಧ್ಯಾಕ್ ಸಾಧ್ಯ್ ಕರ್ಚೆ ಮನೀಸ್ ಉಬ್ಜತಾತ್. ತಾಂತೂಂ ವ್ಹಜೆಂ ಅಧ್ಯಯನ್ ನಾ. ಪುಣ್ ಗೆಲ್ಯಾ ಪಾಂಚ್ತ್ರೀಸ್ ವರ್ಸಾಂಹೆವ್ರೀಂ ಕೊಂಕ್ಣೀ ಕವಿತೆಚೆಂ ಅಧ್ಯಯನ್ ಹಾಂವ್ ಕರೀತ್ ಆಯ್ಲಾಂ, ಭೋವ್ ಖಾಲ್ತೆಪಣೀ. ಪ್ರದೇಶ್, ಪ್ರಕಾರ್, ಲಿಪೀ, ಉಚಾರ್ ಹಾಂಚೊ ಭೇದ್ ವ್ಹಾಕಾ ಅನ್ವಯ್ಲೊಂಕ್ ನಾ. ಪ್ರದೇಶಾಂನೀ ಭೊಂವ್ಲಾಂ. ಪ್ರಕಾರಾಂಚೆಂ ವಿಶ್ಲೇಶಣ್ ಕೆಲಾಂ. ಚರಿತ್ರಾ ಚಾಳ್ಳ್ಯಾ. ಲಿಪ್‌ಯೋ ಶಿಕ್ಲಾಂ. ಆಚಾರ್‌ವಿಚಾರ್ ಗಾಳ್ಳ್ಯಾತ್. ಕೊಂಕ್ಣೀ ಕವಿತಾಜಗತ್ಾಂತ್‌ಯ್ ಪ್ರಕೃತೇನ್ ಆಶೇಂಚ್ ಕೆಲ್ಲೆಂ ಭೊಗ್ಲಾಂ.

ಆವ್ಮ್ಯಾ ಕನ್ನಡ್‌ಲಿಪ್‌ಯೆಚ್ಯಾ ಪ್ರದೇಶಾಂತ್, ಏಕೊಣೀಸ್‌ಶೆಂ ತಿಸಾಂವೆಳೀಂ ಶ್ರೀಮಾನ್ ಲುವೀಸ್ ಮಸ್ಕರೇಞ್ ಕವಿತೇಂತ್ ಏಕಾ ಉಂಚ್ಲ್ಯಾ ಹಂತಾಕ್ ಪಾವ್‌ಲ್ಲೊ. ಪ್ರಕೃತೇನ್ ತಾಕಾ ಉತ್ರಾಂ–ಭಾವನಾಂಚ್ಯಾ ಸಂಸಾರಾಂತ್ ವಿಂಗಡ್‌ರಿತೀನ್ ಜಲ್ಮಯಿಲ್ಲೊ ಹಾಂತೂಂ ದುಬಾವ್ ನಾ. ಕಿತ್ಯಾಕ್ ತ್ಯಾಪುರ್ವೀಂ ಕಂತಿಗಾಂತ್ಲೆ ಅನಾಮಿಕ್ ಕವೀ ಮಾತ್ ಹಾಂಗಾಚ್ಯಾ ಮಳ್ಬಾರ್ ಮಿಣ್ಯಾಕಲ್ಲೆ. ಮಸ್ಕರೇಞಾಚೀ ಕವಿತಾ ಅಂತ್ರಳಾಂತ್ ಉತರ್ಲ್ಯಾಉಪ್ರಾಂತ್ ಭೋವ್ ಥೊಡೆ ಕಾಜುಲೆ ಕಾಜ್ವಾಲ್ಯಾತ್ ತಶೆ ಮಾಜ್ವಾಲ್ಯಾತ್. ಹೇ ಪರಿಸ್ಥಿತೇಂತ್ ಹಾವೆಂ ಖಚೀತ್ ಕೆಲಾಂ: ಕವೀ ಪೊಸ್ವಾನಾಂತ್, ಜಲ್ಮತಾತ್. ಕವೀ ಜಾವ್ನ್ ಜಲ್ಮಲ್ಲೆ

ಆಪ್ಲ್ಯಾ ಹಾತಾಂನೀ ಉತ್ರಾಂಚೆ ದುರ್ಸ್ಬಾಣ್ ಕರೂಂಕ್ ಸಕ್ತಾತ್, ಉರ್ಲ್ಲೆ ಖರ್ಶೆತಾತ್. ತೆ ಮಾತ್ ಆಪ್ಲೀಂ ರ್‍ಝಿಲ್ಪಾಂ ತಲ್ವಾರಿಂಚ್ಯೋ ಧೊವಿಮ್ಯಾ ಜಾವ್ನ್ ದೆಕೊಂಕ್ ಸಕ್ತಾತ್, ಬಾಕಿಚೆ ಬಿಕ್ಕಾತಾತ್. ತೆ ಮಾತ್ ಹರ್ಶ್ಯೆಕ್ ಭಾವನಾ ಧುಂವ್ರೆಚೆಂ ಧಾಂಪೇಣ್ ಯಾ ಜಳ್ತೆಂ ಆಗ್ಟೆಂ ಕರೂಂಕ್ ಸಕ್ತಾತ್, ಉರ್ಲ್ಲೆ ಜಳ್ಚೀಂ ಕೆಂಡಾಂಯ್ ಪಾಲ್ವಯ್ತಾತ್.

ಹೊ ಜಲ್ಮಾಚೊ ಗೂಣ್ ಜಲ್ಮಾಥಾವ್ನ್ ಘೆವ್ನ್ ಆಯಿಲ್ಲ್ಯಾ ದೊಗಾಂಕ್ ಪಳೇವ್ನ್ ಆನೀ ಆಯ್ಕೊನ್ ಪಿಸ್ವಾಲಾಂ. ಕಿನ್ನಿಗೊಳ್ಚೊ ಜೊಸ್ಸಿ ಪೀಂತ್ ಏಕ್ಲೊ. ಕುಲಾಟ್ಯಾಚೊ ಮೆಲ್ವಿನ್ ರೊಡ್ರಿಗ್ಸ್ ದುಸ್ರೊ. ತಾಚ್ಯಾ 'ಮೊಗಾಪೆಳ್ಯಾಕ್' ಹೀಂ ಉಗ್ಡಾಸಾಂಚೀಂ ಉತ್ರಾಂ ಭೆಟಯ್ತಾಂ:

ಸಬಾರ್ ಕಸ್ಪಾಂ ಕಾವ್ಯ್ ಜಾತಾತ್, ತಾಂತೂಂ ಖಿಂಯ್ಸ್ಯಾಂತ್ ಏಕಾಂತ್ ವಸ್ಾದ್ ಜಾಲ್ಯಾರ್ ಪಾವನಾ. ಉತ್ರಾಂಚೀಂ ಜಾಳಾಂ ವೊಳ್‌ಯೆತಾ. ಉತ್ರಾಂಕ್ ದುರ್ಸ್ಬಾಣಾಚೀ ಧೊಮೇಸ್ ದಿವ್ಯೆತಾ. ಉತ್ರಾಂಕ್ ತೆಲ್ಯಾಪಣಾಚೀ ಮೊವಾಳಾಯ್ ದಿವ್ಯೆತಾ. ಪುಣ್ ಇತ್ಲ್ಯಾನ್ಂಚ್ ಕವಿತ್ವ್ ಜಾಯ್ನಾ.

ತಶೆಂ ಭಾವನಾಂಚೀಂ ಫಿಂತಾಂ ಲಾಂವ್ಚೊ, ದೊಳ್ಯಾಂತ್ಲ್ಯಾನ್ ರಗ್ತಾಚೀಂ ದುಕಾಂ ಕಾಡ್ಚೊ ಯಾ ಕಾಳ್ಜಾಚೇರ್ ಘಾವಾಳೀಂ ಫುಟಂವ್ಚೊ ಮಾತ್, ಆಪ್ಲೆಂ ಹೆಂ ಏಕ್ಸುರೆಂ ಕಸೇಬ್ ಘೆವ್ನ್ ಕವೀ ಜಾಯ್ನಾ.

ಸಂಗೀತಾಚೀಂ ಗೊಡ್ಮೀಂ ಲ್ಹಾರಾಂ ವೊಳೀವೊಳಿಂನೀ ತುಂರ್ಬಾಂವ್ಚೀ ವಿದ್ಯಾ ಮಾತ್ ಜಾಣಾ ಆಸ್ಚೊ ಜಲ್ಮಾಚೊ ಕವೀ ನ್ಹಯ್.

ಬುಧ್ವಂತ್‌ಕಾಯೆಚೆಂ ದೆಣೆಂ, ಹುಶಾರಾಯೆಚೆಂ ವಿಣೆಂ ಆನೀ ಚುರುಕಾಯೆಚೆಂ ಗಾಣೆಂ ಗಾವ್ಪೀ, ಜಲ್ಮಾಚೊ ಕವೀ ನ್ಹಯ್.

ಹಾಂಚೊ ತಾಳ್‌ಮೇಳ್, ಚಲನ್‌ಮಿಲೇನ್, ಹಾಂಚೊ ನಾಚ್, ಹಾಂಚ್ಯಾ ಕೆಸ್ಸ್ಯಾಂಚೊ ಗಾಂಚ್ — ಹೆಂ, ಜಲ್ಮಾಚೊ ಕವಿತಾಗೂಣ್ ಆಸ್ಚ್ಯಾ ಕವಿಚೆಂ ಲಕ್ಷಣ್.

ಹೆಂ ಮತೀಂತ್ ಧರೂನ್ ಮೆಲ್ವಿನ್ ರೊಡ್ರಿಗ್ಸಾಸಂಗೀಂ ಗಾವ್ಯಾಂ:

"ಕಳನಾ ವ್ಹಾಕಾ ಆಜ್‌ಚ್ ಕಶೆಂ
ಜನೇಲ್ ವ್ಹಜೆಂ ಸಿತಾರ್ ಜಾಲಾಂ
ರುಕಾರ್ ಕೊಗೂಳ್ ಗಾಯ್ತಾ ತಿಚೆಂ
ವ್ಹೊವಾರಸಾಂತ್ ಉತೇರ್ ನ್ಹಾಲಾಂ"

ಹಾಂಗಾ ಆಪೂಟ್ ಆನೀ ಸಾದ್ಯಾ ಕೊಂಕ್ಣೀ ಉತ್ರಾಂನೀ ರಂಗಯಿಲ್ಲೀಂ ಪಿಂತುರಾಂ ಸಾರ್ಯಾ ಅಂತ್ರಳಾರ್ ಝುಳ್ಕೊಂಚೀಂ ದಿಸ್ತಾತ್.

ನಾತ್ಲ್ಯಾರ್ ತೀಂಚ್ ಉತ್ರಾಂ ಆತಾಂ ಸಾದ್ಯಾಪಣಾಚೇ ಗುಂಡಾಯೇಂತ್ ರಿಗೋನ್, ಕವಿಚೆಂ ಉದ್ಧಾರ್ ಮೇನ್ ಪಾರ್ಕಿಯಾಂ:

"ಜಿಣೆಂ ತುಜೆಂ
ಜರ್‌ಯ್ ನಿರಾಸ್ ಜಾಲೆಂ
ರಡೂಂನಾಕಾ
ಆವ್ಗೆರ್ ಆಯ್ಲ್ಯಾರ್ ಜಾಲೆಂ"

ಮೊಗಾಪೆಳ್ಯಾಂತ್ ಮೊಗಾಚ್ಯೋ ಕವಿತಾಚ್ ದಿಸನಾಂತ್. ಕಿತ್ಯಾಕ್ ಪಯ್ಲೆಂ ಅಜಾಪ್ ಆಸ್‌ಲ್ಲೆಂ, ಉಪ್ರಾಂತ್ ಭ್ಯೆಂ. ತೆಂ ಭ್ಯೆಂ ಮಾತ್ಯೆಂ ನಿವಾರ್ತಾನಾ ಸ್ಥಿತೀ ಉಬ್ಜಾಲೀ ಆನೀ ನಂತೇರ್ ಮನ್ಯಾಚೇ ಕಲ್ಪನೇನ್ ಮೋಗ್ ಕೆಲೊ.

ಹೊ ಪ್ರಕೃತೆಚೊ ವಿಕಾಸ್ ಸಗ್ಳ್ಯಾಂಕ್ ಏಕ್‌ಸಾರ್ಕೊ ದಿಸನಾ. ಥೊಡ್ಯಾಂಕ್ ಕಬೂ ವಾಂಕ್ಡೊದೆಕೂನ್ ಗೊಡ್ಸಾಣ್‌ಯ್ ವಾಂಕ್ಡೀ ದಿಸ್ತಾ. ಬಾಪೇಯ್ ಹಡ್ಬೊ ಆಸ್ತಾನಾ, ಪುತಾನ್ ಬರೆಂ ಜಾಂವ್ಚೆಂ ಲಕ್ಷಣ್ ಉಣೆಂ. ತ್ಯಾದೆಕೂನ್ ಭಿಯಾನ್ ಘಾಲ್ಲೆಂ ತಾಂತೀಂ ವಿವಿಂಗಡ್ ದಿಶ್ಟಿಕೊನಾಪರ್ಮಾಣೆಂ ವಿವಿಂಗಡ್ ದಿಸ್ತಾ. ಮೋಗ್ ಭಿಯಾಚೆಂ ತಾಂತೀಂ. ಹ್ಯಾ ಕವಿಪಾಟ್ಲ್ಯಾನ್ ಯಾ ಆನೀ ಪೆಳ್ಯಾಂತ್ಲೆಂ ಆನ್ಯೇಕ್ ಗೊಡ್ ವೊಡ್ಯಾಂ:

"ಪಾತೀಕಂರ್ಬ್ಯೇಳ್ ತುಜೊಚ್ ಪರ್ಮೇಳ್
ಚಿಂತೂನ್ ದಾರಾರ್ ಗೆಲೊಂ
ಮುಕ್ಲೇ ಓಣೀಂತ್ ವ್ಹಾಡ್ಣಂ ಗೆಲೆಂ
ಹಾಂವ್‌ಗೋ ಜ್ಯಾಮ್ ಜಾಲೊಂ"

ಮೊಗಾಚೆಂ ಆನ್ಯೇಕ್ ಗೊಡ್ ಪೆಳ್ಯಾಂತ್ಲೆಂ ಕಾಡ್ಯಾಂ:

"ಪುನ್ವೇಚಾನ್ನೆಂ ತುಜ್ಯಾ ಅಂಗಾರ್
ಭಾಂಗೇರ್ ತುಜೆ ಕೇಸ್
ಆವ್ಚೇ ಭುಂಯ್ತ್ ಸಗ್ಳೆ ದುಬ್ಳೆ
ತುಂಚ್ ಮಾತ್ ಗ್ರೇಸ್ತ್"

ಮೊಗಾಚೀಂ ಸಬಾರ್ ರುಪಾಂ ಆಪ್ಲೇ ಕಲ್ಪನೇಂತ್ ಹೊ ಕವೀ ರಚ್ತಾನಾ, ಮೊಗಾಚೀಂ ಮುಳಾಂ ತಾಚೇ ಮತೀಂತ್ ಪಾಳಾಂ ದೀಂವ್ಕ್ ಸಕೊಂಕ್‌ನಾಂತ್ ಆಸ್ತೀತ್. ಪುಣ್ ತಾಚೊ ಜೇಲ್ಮ್ ಸಾರ್ಥಕ್ ಕೇರ್‍ಸ್ ವ್ಹಳ್ಯಾಬರೀ ಕವಿತಾ ಪಾಲೆಲ್ಯಾ. ತೀ ಅಧ್ಯಯನಾನ್ ಮಾತ್ ಪೊಸ್ಸೊನ್ ಹಾಡ್ಚೀ ಕಸ್ಪಾಚೇ ಶಾಥೀ ನ್ಹಯ್ ವ್ಹಳ್ಳೆಂ ಥಿರ್ ಕೆಲಾಂ. ತೊ ಗೂಣ್ ಜಲ್ಮಾಚೊ. ಪ್ರಕೃತೀ ಆಪ್ಲೇ ಗರ್ಜೇ ಯಾ ಮರ್ಜಿಪ್ರಕಾರ್ ಮನ್ಯಾಕುಳಾವಮುದ್ಲ್ಯಾ ಥೊಡ್ಯಾಂಕ್ ತ್ಯಾ ತ್ಯಾ ವೆಳಾರ್ ಅಂತ್ರಳಾಂತ್ ಘಾಂಕಯ್ತಾ. ಕವಿಂಕ್‌ಯ್ ಘಾಂಕಯ್ತಾ.

ಹೆಂ ಹಾಂವ್ ವ್ಹಣೊಂಕ್ ವಚನಾ, ವ್ಹಳ್ಳೆಂ ಚೇಡ್ ಜಾಲೆಂ. ಕವೀಚ್ ವ್ಹಣೊಂದೀ :

"ಮೊಗಾ, ತುಜೇ ಉಬಾಳ್ ವೆಂಗೇಂತ್
ಸಾಂಜೋ ಚಿಂವ್ತಾಂ ದರ್ಯಾದೆಗೇಂತ್
ವ್ಹಜೇ ತುಜೇ ಕಾಳ್ಜಾಉದ್ಯೇಂತ್
ಫುಲ್ಲೀ ಕವಿತಾ ...."

28 ಜುಲಾಯ್, 1989

ಚಾ. ಫ್ರಾ. ದೆಕೊಸ್ತಾ

ಪೆಳ್ಯಾಭಿತೇರ್

WORLD KONKANI LIBRARY
Accn No: 001455

ಜನೆಲಾಂತ್/1
ಬಂದೇಡ್/2
ಆಯ್ಲೆಂ ನಾ ವ್ಹುಜೆಂ ಮಾನಾ/3
ಪಾತೀ/4
ಆಮ್ಗೇರ್ ಆಯ್ಲ್ಯಾರ್ ಜಾಲೆಂ–1/5
ಆಮ್ಗೇರ್ ಆಯ್ಲ್ಯಾರ್ ಜಾಲೆಂ–2/6
ಸೊಬಾಯ್/7
ಸಾಂಗ್‌ಶೀ ವ್ಹಾಕಾ ?/8
ಕುಪಾಂ ಕುಪಾಂ/9
ಖಜಾನ್/10
ಸುರ್ಯಾಚೇಂ ಸೊದ್ನಾಂ/11–12
ತುಜ್ಯಾ ಜಾಲ್ಲ್ಯಾದಿಸಾಕ್/13
ಸೊದ್ನಾಂ/14
ಪುನ್ವೇಚಾನ್ನೆಂ ತುಜ್ಯಾ ಆಂಗಾರ್/15-16
ಹ್ಯಾಚ್ ಖಾತೀರ್ ?/17
ಸುಖ್/18
ಯೇ ಮೊಗಾ/19
ಘಮಂಡ್/20
ಸಪ್ಣಾಂತುಲೀ ಕವಿತಾ/21
ತುಜೀ ಕವಿತಾ/22
ತಾನ್ ಭಾಗ್ಾನಾ/23
ಸಪ್ಣಾಣೇ ನಾತ್ಲಲ್ಯಾಲಾಗೀಂ/24
ಯಾದೀ/25
ಸಮಾಧಾನೀ ಗೀತ್/26
ಸುತಾರೀ/27
ಸಪ್ಣಾಂ/28
ತೂಂ ವೇಚ್/29
ವೆತಲೇಂಯ್ ದೆಕೂನ್/30–31
ತೂಂ ವೆತಾನಾ/32
ಮರೇಣ್/33
ಜಿಣೆಂ/34
ದುಕಾಂ/35
ಪಳೇಂವ್ಕ ಜಾಯ್ ?/36
ತಡ್ವನಾಂಗೋ ಬಾಯೋ, ತಡ್ವನಾ/37
ಹಾಂವ್‌ಗೋ ಜ್ಯಾವ್ ಜಾಲೊಂ/38
ವ್ಹುಜ್ಯಾಯಿ ಆಂಗ್ಣಾಂತ್ ಪಳೆ/39
ತುಕಾಚ್ ಆಪಯ್ತ್ಾ/40
ಹಾಂವ್ ವೆತಾಂ/41–42
ವಿರಹ್ ಗೀತ್/43
ಗರ್ಝಲ್/44
ಚಿಂತ್ರಾ ಸದಾಂ/45
ಸಾಂಗ್ಚೇಆದೀಂ/46–47
ದುಕಾಂ/48
ಪಾಟೀಂ ಘರಾ ಯೇ/49
ಹಾತಾಂತ್ ಹಾತ್
ಧರೂನ್ ಆವಿೂ/50–51
ಮ್ಯೂಸಿಯಮಾಂತ್/52

ಜನೆಲಾಂತ್

ಹ್ಯಾ ಜನೆಲಾಂತ್ ತಿಳ್ಯಾರ್
ಒಡ್ಡಾಂತ್ಲೊ ಗುಲಾಬ್ ದಿಸ್ತಾ
ಗುಲಾಬ್ ದೆಕ್ತಾಂ ದೆಕ್ತಾಂ
ಸೊಬಾಯೆಚೀ ಪಾಂತೀ ದಿಸ್ತಾ
ಪಾಂತೀ ಚೊಯ್ತಾಂ ಚೊಯ್ತಾಂ
ಆಮುರ್ಬಿಕೆಂ ತೊಂಡ್ ದಿಸ್ತಾ
ತೊಂಡಾಕ್ ದೆಕ್ತಾಂ ಜಸೊ
ಓಂಟ್ ಮ್ಹಜೊ ಮಿರ್ಮಿರ್ತಾ
ಪುಣ್ ಆಜೂನ್ ಕಿತ್ಯಾಕ್
ಸರಳ್‌ಚ್ ಮ್ಹಾಕಾ ಆದಾಳ್ಟಾ ?

※ MR. VICTOR DESILVA
'Sangathi', 966, Ist Main Gokula, Divanarapalya Extn., Bangalore-560 054

ಬಂದೇಡ್

ಮ್ಹಜ್ಯಾ ಒಫಿಸಾಚ್ಯಾ ಆರ್ಯಾಂತ್ಲ್ಯಾನ್
ದುದಾಡಾಯ್ರಿಚೀಂ ಗೊರ್ವಾಂ
ಎಕ್ಸ್‌ರೇ ಚೆಡ್ವಾಂ
ಜಾತಾತ್ ಪಾಶಾರ್
ತೀಂ ಪಾಶಾರ್ ಜಾವ್ನ್
ಮುಕಾರ್ ಮುಕಾರ್ ವೆತಾನಾ
ಜಿರಾಫೆಬರೀ ಗೊವ್ಳ್ಯಾ ಮ್ಹಜೀ
ಜಾತಾ ಲಾಂಬ್
ಆನೀ
ಹಾಂವ್ ಫಕೀತ್
ಆರ್ಯಾಭಿತರ್ಲೆಂ ಸ್ಪ್ರಿಂಗಾಚೆಂ
ಬೊಂಬ್ಬೆಂ ಜಶೆಂ
ಆಜೂನ್ ತಸೊಚ್ ಉರ್ಲಾಂ
ಚಿಂತೂನ್ ಚಿಂತೂನ್
ಆಶೇವ್ನ್ ಆಶೇವ್ನ್

※ MR. LAWRENCE REGO
P. O. Box No. 13170, Pin - 71952, Keifan, Kuwait

ಆಯ್ಲೆಂ ನಾ ಮ್ಹುಜೆಂ ಮಾನಾ

ಕಾಳ್ಜಾಮೆರೇರ್ ಶಿಂಪ್ತೀಂ ಫುಲ್ಲ್ಯಾಂತ್ ಹಳ್ದುವೀಂ ಧವೀಂ
ಆಜೂನ್‌ಪಾಸೂನ್ ಗಳೀವ್ನ್ ಆಸಾತ್ ದುಕಾಂ ಜಿವೀಂ
ಮೆಳ್ಳೀ ನಾ ಪಾಂತೀ ನವೀ
ಮೆಳ್ಳೀ ನಾ ಪಾಂತೀ ನವೀ

ಸ್ವಾದೀಕ್ ಚಾನ್ನೆಂ ದಸ್‌ಮಿೊತಾಂಬ್ಡೆಂ ಫೆತ್ಲೆಂ ವಿಂಚೂನ್
ಮಳೀಬ್‌ಝುಡಾಂ ರಡ್‌ಲ್ಲೀಂ ಕಿತ್ಲೀಂ, ಗೆಲೆಂ ಸುರೇವ್ನ್
ದೆಕ್ಲೆಂ ನಾ ತೊಂಡ್ ಆಜೂನ್
ದೆಕ್ಲೆಂ ನಾ ತೊಂಡ್ ಆಜೂನ್

ಪಾಚ್ವೇ ವಾಲೀನ್ ವಿಣ್ಲೇಂ ಕಾಂಕ್ಣಾಂ ರಾನಾಂ ಮೊಡೂನ್
ಮೊಗಾದೋವ್ ಶಿಂಪ್‌ಲೊ ತರ್‌ಯ್ ಗೆಲೀಂ ಬಾವ್ಲೂನ್
ಮೆಳ್ಳೊ ನಾ ಹಾತ್‌ಲೆಗೂನ್
ಮೆಳ್ಳೊ ನಾ ಹಾತ್‌ಲೆಗೂನ್

ನೀದ್ ಖಳೂನ್ ಜಾಗ್‌ಲೊಂ ಗಜ್ಜೆರ್ ಜಾಲೆ ಹಾಲ್
ಮ್ಹುಜೇ ಓಲೀಂತ್ ತುಜೊ ನಿವಾಸ್ ಮರ್ಣ್ಣಾಸಾಲ್
ದೆಕ್ಲೀ ನಾ ತುಜೀ ಚಾಲ್
ದೆಕ್ಲೀ ನಾ ತುಜೀ ಚಾಲ್

ಕೊಗ್‌ಳೀಲಾಗೀಂ ಸೊಲ್ಲೊ ಕೆಲ್ಲೊ ವ್ಹಯ್ಯಾರಾನಾಂ
ಖಂತೀನ್ ಗಳೊ ಗಾಬೊ ಜಾಲೊ ಜಿರ್ಲೀಂ ಗಾಣಾಂ
ಆಯ್ಲೆಂ ನಾ ಮ್ಹುಜೆಂ ಮಾನಾ
ಆಯ್ಲೆಂ ನಾ ಮ್ಹುಜೆಂ ಮಾನಾ

❊ MR. BENNETT PINTO, Lecturer
'Sangeeth Saurab', Bijai, Mangalore - 575 004

ವಾತೀ

WORLD KONKANI CENTRE LIBRARY

ಹರ್ಯೆಕೇ ರಾತೀ
ಪೆಟ್ಟಾತ್
ತುಜೇ ಯಾದಿಚ್ಯೋ
ವಾತೀ

❀ MS. ANNIE CRASTO
114/3945, Tilak Nagar, Chembur, Bombay - 400 089

ಆಮ್ಗೇರ್ ಆಯ್ಲ್ಯಾರ್ ಜಾಲೆಂ - 1

WORLD KONKANI CENTRE LIB
विश्व कोंकणी पुस्तकाल

ಪೊಟಾಭುಕೇನ್ ತೊಂಡ್ ತುಗೆಲೆಂ
ರಡೂನ್ ಜಾಲೆಂ ಒಲೆಂ
ಪೇಜ್ ನಾತ್ಲ್ಯಾರ್‌ಯ್ ನೀಸ್ ದಿತಲೊಂ
ಆಮ್ಗೇರ್ ಆಯ್ಲ್ಯಾರ್ ಜಾಲೆಂ

ಸಾಂಗ್ ಚಲಿಯೇ ಮಾತೆಂ ತುಗೆಲೆಂ
ಕಿತ್ಯಾಕ್ ರಿತೆಂ ಉರ್ಲೆಂ ?
ಫುಲಾಂ ನಾತ್ಲ್ಯಾರ್‌ಯ್ ಪರ್ಮೇಳ್ ದಿತಲೊಂ
ಆಮ್ಗೇರ್ ಆಯ್ಲ್ಯಾರ್ ಜಾಲೆಂ

ಸದಾಂ ಖಾಂಕಾರ್ಜ್ಯೊ ತಾಳೊ ತುಗೆಲೊ
ಕಿತ್ಯಾಕ್ ರಾವ್ಲಾ ಕಳ್ಳೆಂ
ವ್ಹೊಂವ್ ನಾತ್ಲ್ಯಾರ್‌ಯ್ ಮಿರೀಂ ದಿತಲೊಂ
ಆಮ್ಗೇರ್ ಆಯ್ಲ್ಯಾರ್ ಜಾಲೆಂ

ತರ್ನೇಚಲಿಯೇ ತಿಳ್ಯಾ ತುಗೆಲ್ಯಾ
ಪುಸೂನ್ ಕೊಣೆ ವೆಲೆಂ ?
ಪಾಕ್ಯಾರ್ ನಿದ್ಲ್ಲೊ ಚಂದ್ರೇಮ್ ದಿತಲೊಂ
ಆಮ್ಗೇರ್ ಆಯ್ಲ್ಯಾರ್ ಜಾಲೆಂ

❋ MS. MADHAVI SARDESSAI
11, Lotlikar Bldg., Comba, Margao - 403 601, Goa

ಆಮ್ಗೇರ್ ಆಯ್ಲ್ಯಾರ್ ಜಾಲೆಂ - 2

ಜಿಣೆಂ ತುಜೆಂ
ಜರ್‌ಯ್ ನಿರಾಸ್ ಜಾಲೆಂ
ರಡೊಂನಾಕಾ
ಆಮ್ಗೇರ್ ಆಯ್ಲ್ಯಾರ್ ಜಾಲೆಂ

ಸುತಿಚ್ಯಾ ಕಾಪ್ಡಾರ್ ತಾರಾಂಚೊ ವ್ಹೊರ್
ಪಾಲ್ವಾಚ್ಯಾಪೊಂತಾರ್ ಫುಲಾಂಚೊ ಫೊರ್
ಜಾಯ್‌ಮ್ಹಣೂನ್ ಜರ್‌ಯ್ ಭೊಗ್ಲೆಂ
ಆಮ್ಗೇರ್ ಆಯ್ಲ್ಯಾರ್ ಜಾಲೆಂ

ಹಿತ್ಲಾಂತ್ ಆಮ್ಚ್ಯಾ ಶಿಂವ್ಯಾಂಚೀ ರಾಸ್
ಗಜ್ಡೇಕ್ ಮ್ಹಜೀ ತಾಂಚೆಂಚ್ ಮಾಸ್
ನಿದೇನ್ ಜರ್ ಶಿಂವ್ಯಾಂಕ್ ವಿಂಚ್ಲೆಂ
ಆಮ್ಗೇರ್ ಆಯ್ಲ್ಯಾರ್ ಜಾಲೆಂ

ಆಯ್ಕಾತಾಂ ಸದಾಂ ಚಂದ್ರಾತಾಳೊ —
"ಜಾತಲೊಂ ತುಜ್ಯಾ ಕಪ್ಲಾತಿಳೊ"
ಮ್ಹೊನ್ ಜರ್‌ಯ್ ಚಂದ್ರಾಕ್ ಭುಲ್ಲೆಂ
ಆಮ್ಗೇರ್ ಆಯ್ಲ್ಯಾರ್ ಜಾಲೆಂ

❀ MS. CONCEPTA FERNANDES
East House, Kemundel Post, Udupi Tq. - 574 119

ಸೊಬಾಯ್

ಹಾಂವ್ ಕಬೂ
ತೂಂ
ವ್ಹುಜೀ ಪಾಲೀ
ತೂಂ ನಾಸ್ತಾಂ
ವ್ಹುಜೀ ಸೊಬಾಯ್
ಖಾಲೀ

❊ MR. JOSE FERNANDES
Nerul Maime, Betim, Bardez, Goa

ಸಾಂಗ್‌ಶೀ ಮ್ಹಾಕಾ ?

ಹಾವೆಂ
ಮ್ಹಜೆ ಬಾವ್ಲೆ ಹೊಗ್ಡಾಯ್ಲ್ಯಾತ್
ಸಾಂಗ್‌ಶೀ ಮ್ಹಾಕಾ
ತುಜೇ ಭೊವಾರೀಂ ತೆ ರೆವಡ್ಲ್ಯಾತ್ ?

ಹಾವೆಂ
ಮ್ಹಜೆ ಓಂಟ್ ಹೊಗ್ಡಾಯ್ಲ್ಯಾತ್
ಸಾಂಗ್‌ಶೀ ಮ್ಹಾಕಾ
ತುಜ್ಯಾ ಓಂಟಾಂನೀ ತೆ ಆಪ್ಣಾಯ್ಲ್ಯಾತ್ ?

ಹಾವೆಂ
ಮ್ಹಜೆ ಕಾನ್ ಹೊಗ್ಡಾಯ್ಲ್ಯಾತ್
ಸಾಂಗ್‌ಶೀ ಮ್ಹಾಕಾ
ತುಜ್ಯಾ ಉತ್ರಾಂಲಾಗೀಂ ಖೆಳೊಂಕ್ ಲಾಗ್ಲ್ಯಾತ್ ?

ಮ್ಹಜ್ಯೋ
ಕಾಳ್ಜಾಉಡಿಯೋ ಆಜೂನ್ ಉರ್ಲ್ಯಾತ್
ಸಾಂಗೂಂ ಕಶೆಂ
ತುಜ್ಯಾ ಕಾಳ್ಜಾಕ್ ತ್ಯೋ ರಾಕೂನ್ ರಾವ್ಲ್ಯಾತ್ ?

❋ MS. VIVEENA D'SOUZA
'Shanti Jeevan Nivas', C-9, Ist Floor, Vidhayanagari Marg, Kalina, Bombay - 98.

ಕುಪಾಂ ಕುಪಾಂ

ಕುಪಾಂ ಕುಪಾಂ ಉಬೋನ್ ಗೆಲೀಂ
ಉಮೆ ವ್ಹುಜೆ ವ್ಹಾವ್ರೂನ್ ಗೆಲೀಂ
ರಾವ್ತಲೀಂ ಪಾಕ್ಯಾಮುಳೀಂ
ಪುಸ್‌ಪುಸೂನ್ ಆಪಯ್ತಲೀಂ

ಕಾಸ್‌ವಾಚೀಂ ಮೆಟಾಂ ಕಾಡೂನ್
ಉಗೇಡ್ ತುಜೀಂ ದಾರಾಂ
ಘುರ್‌ಚ್ಯಾ ಜಣಾಂಕ್ ಕಳ್ಚೆಂ ನಾಕಾ
ಆಸೂಂ ಕಿತ್ಲಿಂಯ್ ವ್ಹೊರಾಂ
ಥಪ್ಕೀಲ್ ಮಾರೂನ್ ಬೇಯ್ಸ್ ಆಂಗ್ಣಾಂತೂ
ಚಾನ್ನೆಂ ತುಕಾ ನ್ಹಾಣಯ್ತಲೆಂ
ಏಕೇಕ್ ಕೂಪ್ ಏಕೇಕ್‌ಕರೂನ್
ಉಮೆ ಓಂಟಾಂಕ್ ಖಾವಯ್ತಲೆಂ

ಕುಪಾಂ ಕುಪಾಂ ಉಬೋನ್ ಗೆಲೀಂ
ಕಾಳೀಜ್ ವ್ಹುಜೆಂ ವ್ಹಾವ್ರೂನ್ ಗೆಲೀಂ
ರಾವ್ತಲೀಂ ಪಾಕ್ಯಾಮುಳೀಂ
ಪುಸ್‌ಪುಸೂನ್ ಆಪಯ್ತಲೀಂ

ಸಕಾಳಿಂಚ್ಯಾ ದೊವಾ ಭಿಜೂನ್
ವಿಂಚೀತ್ ರಾವ್ ತೊರಾಂ
ಆವ್ಸ್ಸಾಣ್ ಗಳ್ಯಾಂ ಗಳ್ಯಾಂ, ಕುಡೀಂತ್
ಉಟ್ಸೀತ್ ಮೊಗಾಲ್ಹಾರಾಂ
ಕುಪಾಂತುಲೆಂ ಕಾಳೀಜ್ ವ್ಹುಜೆಂ
ಲ್ಹಾರಾಂಸಂಗೀಂ ಉಲಯ್ತಲೆಂ
ಉಲೀವ್ನ್ ಉಲೀವ್ನ್ ಸಕಾಳೀಂಪುಡೆ
ರಾತ್ಚೀ ಯಾದ್ ಹಾಡಯ್ತಲೆಂ.

10

ಖಜಾನ್

ಮ್ಹಜ್ಯಾ ಓಂಟಾಂನೀ
ತುಜ್ಯಾ ಓಂಟಾಂಚೇರ್
ದಾಢ್ ಘಾಲೀ
ಪುಣ್
ತುಜ್ಯಾ ಉಮ್ಯಾಂಚೆಂ ಖಜಾನ್
ಘಾರ್ತಾಂ ತಿತ್ಲೆಂ
ಜಾಯ್ನಾ ಖಾಲೀ

※ MS. MAYA SARDESSAI
A/3 Vanarai Apartments, Near T. B. Hospital, Taleigao - 403 003, Goa

ಸುರ್ಯಾಚೆಂ ಸೊದ್ನಾಂ

ಆಜ್ ಸಕಾಳೀಂ
ಸಕಾಳ್ ಜಾಲೊಚ್‌ನಾ
ಸಾತ್ ಜಾಲೀಂ
ಆಟ್ ಜಾಲೀಂ
ಉಜ್ವಾಡ್ಲೆಂಚ್‌ನಾ
ಸುರ್ಯೊ ಉದೆಲೊಚ್‌ನಾ

ಲೊಕಾಚೀ ಬೊಬಾಟ್ ಜಾಲೀ
ವಾತೀ ಹಾಡಾ, ಚುಡೀ ಹಾಡಾ
ಸ್ವಿಚ್ ದಾಂಬಾ
ಟ್ಯೂಬ್ ಪೆಟಯಾ, ಬಲ್ಬ್ ಪೆಟಯಾ
ಪೆಟ್ರೊಮ್ಯಾಕ್ಸ್ ಜಳಯಾ
ಆನೀ ಸಕ್ಡಾಂನೀ
ಹಾಡ್ಲೆಂ, ದಾಂಬ್ಲೆಂ, ಪೆಟಯ್ಲೆಂ
ಜಳಯ್ಲೆಂ
ಆನೀ ಸುರ್ಯಾಕ್ ಸೊದ್ಲೆಂ
ಪುಣ್ ಸುರ್ಯೊ ಮೆಳ್ಳ್ಯೊಚ್‌ನಾ

ಲೊಕಾಚೀ ಬೊಬಾಟ್ ಚಡ್ಲೀ
ತೇ ಬೊಬೇಕ್
ಕಾಜುಲೇಯ್ ಧಾವೊನ್ ಆಯ್ಲೊ
ತಾಂಣೀ ಗಾಂಡೀ ಪೆಟಯ್ಲ್ಯೊ್ಲೀ
ತರ್‌ಯ್ ಸುರ್ಯೊ ದಿಸ್ಲೊ ನಾ

ಆಯ್ಚ್ಯಾದಿಸಾ
ಸಕಾಳ್ ಜಾಲೊಚ್‌ನಾ
ಆಯ್ಚ್ಯಾದಿಸಾ
ಆತಾಂ ಸಾಂಜೇಪರ್ಯಾಂತ್
ಉಜ್ವಾಡ್ಲೆಂಚ್‌ನಾ
ಸುರ್ಯೊ ಉದೆಲೊಚ್‌ನಾ
ಕಿತ್ಲೊ ವೇಳ್ !
ಕಾಲ್ ಸಾಂಜೇಥಾವ್ನ್
ಆಜ್ ಸಾಂಜೇಪರ್ಯಾಂತ್ !
ಕಾಲ್ ಸಾಂಜೇಥಾವ್ನ್
ಆಜ್ ಸಾಂಜೇಪರ್ಯಾಂತ್
ಕಾಳಕ್‌ಚ್ ಕಾಳೇಕ್ !
ಆನೀ ತ್ಯಾ ಕಾಳಕಾಂತ್
ತುವೆಂ ಮ್ಹಜೇ ವೆಂಗೇಂತ್
ಆನೀ
ಹಾವೆಂ ತುಜೇ ವೆಂಗೇಂತ್
ಸುರ್ಯೊಚ್ ಜಳಯ್ಲೊ
ಪುಣ್ ಕೊಣಾಕ್‌ಯ್ ಕಳ್ಳೆಂಚ್‌ನಾ !

MR. WALTER D'SOUZA
Post Box 2835, 13029 Safat, Kuwait

ತುಜ್ಯಾ ಜಾಲ್ಯಾದಿಸಾಕ್

ಆಜ್ ತುಜೊ ಜಾಲ್ಲೊದೀಸ್
ಶಿಂಪ್ತೆಂ ಮಾಳೂಂ? ಗುಲಾಬ್ ಮಾಳೂಂ?
ಗಳ್ಯಾಕ್ ಜಾಯಾಂಹಾರ್ ಘಾಲೂಂ?
ಆಯ್ಲ್ಯಾಂ ಫುಲಾಂ ಘಾಲ್ಯಾಂ ಬಾವ್ಲಾತ್?
ಚಿಂತ್ತಾಂ ದುಕಾಂ ವೆತಾತ್ ವ್ಹಾಳೂನ್

ಆಜ್ ತುಜೊ ಜಾಲ್ಲೊದೀಸ್
ಕೆಕೀ ದೀಂವ್? ಆಪಾಂ ದೀಂವ್?
ದುದಾಂ ದೀಂವ್? ಮಾಸಾಂ ದೀಂವ್?
ಆಯ್ಲ್ಯಾ ಭುಕ್ ಘಾಲ್ಯಾಂಯ್ ಧೊಸ್ತಾ
ಚಿಂತ್ತಾಂ ವ್ಹಡಿಜೊ ವೆತಾ ಜೀವ್

ಆಜ್ ತುಜೊ ಜಾಲ್ಲೊದೀಸ್
ವೇಂಗ್ ಮಾರೂಂ? ನಾಚ್ ಕರೂಂ?
ಪೊಲ್ಯಾರ್ ಸರಾಗ್ ಉಮೆ ದಾಂಬೂಂ?
ಆಯ್ಲ್ಯಾ ಯಾದ್ ಘಾಲ್ಯಾಂ ಮರ್ತಾ
ಚಿಂತ್ತಾಂ ತಿತ್ಲೆಂ ವೆತಾಂ ಮರೂನ್

ಆಜ್ ತುಜೊ ಜಾಲ್ಲೊದೀಸ್
ಫುಲಾಂ–ಫಳಾಂ ನಾಕಾ ಮಾನ್
ಖಾಣಾ–ಜೆವ್ಣಾಂ ನಾಕಾ ಘುನ್
ವರ್ಸಾಂ ವರ್ಸಾಂ ಉಡ್ಕ್ಯೋಮಾರ್ಚೆಂ
ತೆಂಚ್ ಕಾಳೀಜ್ ದಿತಾಂ ದಾನ್

❀ A WELL WISHER, Madras - 600 078

ಸೊದ್ನಾಂ

ಸೊದ್ನಾಂ ಮ್ಹುಜೀಂ ಓಂಟಾರ್ ತುಜ್ಯಾ
ಸಕಾಳ್‌ಪರ್ಯ್ಾಂತ್ ಥಾಂಬ್ಲಿಂನಾಂತ್
ಓಂಟ್ ಮ್ಹುಜೆ ಮ್ಹೊವೆಚ್ ಜಾಲೆ
ತಾನ್ ಆಜೂನ್ ಭಾಗ್ಲೀ ನಾ

ಪೊಲ್ಯಾರ್ ತುಜ್ಯಾ ಪೆಟ್ಲಾ ಚಂದ್ರೀವ್
ಪುನೇವ್‌ಪಾಸೂನ್ ಬಾವ್ಲೀ ನಾ
ಚಾನ್ನ್ಯಾಕಳೆ ಮ್ಹುಜ್ಯಾ ಗಾಲಾರ್
ಮೋಗ್ ಆಜೂನ್ ನಿವ್ಲೊ ನಾ

ಕಪಾಲೀಂ ತುಜ್ಯಾ ನಾಚ್ತಾ ಮೋರ್
ಖರೇಸ್ ತಿಕಾ ಲಾಗ್ಲೀ ನಾ
ಗರ್ಬೇಸ್ತ್ ಜಾಲ್ಯಾತ್ ಮ್ಹುಜೆ ದೊಳೆ
ಆಸ್‌ಡ್ಯೋಲೆಗೂನ್ ಹಾಲ್ಲ್ಯೋನಾಂತ್

ಆಂಜ್‌ಭಡ್ವೆ ಹರ್ದ್ಯಾರ್ ನಿದ್ಲ್ಯಾತ್
ಏದೋಳ್‌ಪಾಸೂನ್ ರಡ್ಲೆನಾಂತ್
ಜಯೋಜೊಂಪೀ ಕಾಡ್ಚೆ ಹಾತ್
ಆಜೂನ್ ಮ್ಹುಜೆ ಒಳ್ಳೆನಾಂತ್

ಕಾಳ್ಜಾನಾತೆಂ ಜೊಡ್ಚೇಆದೀಂ
ಮಿಸ್ತೇರ್ ಮ್ಹುಜೊ ಸುಟ್ಲೊ ನಾ
ಉಬೇನ್ ಸಗ್ಳ್ಯೊ ಕಡ್ಲ್ಯೊಂ ತರ್‌ಯ್
ಸೊದ್ನಾಂ ಕಶೀಂ ರಾವ್ಲೀಂನಾಂತ್ ?

❀ MR. FREDRICK L. CRASTA, Workshop-In-Charge
'Prikrithi Preeth', Kembar, Padil, Mangalore - 575 007

ಪುನ್ವೇಚಾನ್ನೆಂ ತುಜ್ಯಾ ಆಂಗಾರ್

ಪುನ್ವೇಚಾನ್ನೆಂ ತುಜ್ಯಾ ಆಂಗಾರ್
ಭಾಂಗೇರ್ ತುಜೆ ಕೇಸ್
ಆವ್ಚೋ ಭುಂಯ್ತ್ ಸಗ್ಳೆ ದುಬ್ಳೆ
ತುಂಚ್ ಮಾತ್ ಗ್ರೇಸ್ತ್

ಜೇ ವಾಟೇನ್ ತೂಂ ಚಲ್ತಾಯ್
ಫುಲೂಂ ಥಂಯ್ಸರ್ ಫುಲಾಂ
ದೀಶ್ಟ್ ನಾತ್ಲ್ಯಾಂಕ್ ದೀಶ್ಟ್ ಮೆಳೂಂ
ಚೊಪ್ಣಾಂಕ್ ತುಜೀಂ ಪಾವ್ಲಾಂ
ಪಾಯಾಂಕ್ ಉಮೆ ದಿಂವ್ಚೆ ಫಾತೇರ್
ಜಾಂವ್ದಿತ್ ಭಾಂಗ್ರಾಫಳಾಂ
ವಾಟೇರ್ ಕೊಣ್ಯ್ ಭೆಟ್ಲ್ಯಾರ್ ದೀ
ಲಾಳ್ ಗಳೇಂವ್ಕ್ ತೇಸ್ತ್
ಆವ್ಚೋ ಭುಂಯ್ತ್ ಸಗ್ಳೆ ದುಬ್ಳೆ
ತುಂಚ್ ಮಾತ್ ಗ್ರೇಸ್ತ್

ಅಮ್ರುತಾಚೀ ಧಾರ್ ದೊಳ್ಯಾಂತ್
ಸೊರೊ ಕಿತ್ಯಾ ಪಿಯೋಂ ?
ಸಂಗೀತ್ ವ್ಹಾಳ್ಟಾ ತುಜ್ಯಾ ಉಲ್ಯಾಂತ್
ವಿಣೆ ಕಿತ್ಯಾ ವ್ಹಾಜೂಂ ?
ಖಾಡ್ಕೆರ್ ತುಜ್ಯಾ ರಂಗಾಳ್ ಫುಲಾಂ
ಒಡ್ಯಾಂತ್ ಕಿತೆಂ ಸೊದೂಂ ?
ವ್ಹಜೇಸಮೊರ್ ರಾವ್ ಸದಾಂ
ದೊಳ್ಯಾಂಕ್ ಜಾಂವ್ದೀ ಫೆಸ್ತ್
ಆವ್ಚೋ ಭುಂಯ್ತ್ ಸಗ್ಳೆ ದುಬ್ಳೆ
ತುಂಚ್ ಮಾತ್ ಗ್ರೇಸ್ತ್

ಕಾಳೀಜ್ ತುಜೆಂ ತಶೆಂಚ್ ಆಸೂಂ
ಖವೇಯ್ ಸದಾಂ ಬೀಗ್
ತಾನ್ ಲಾಗ್ತಾಂ ವಾಂಟೂಂಕ್ ಮೋಗ್
ಕಾಳ್ಜಾಂತ್ ವ್ಹಜ್ಯಾ ರೀಗ್
ರುಪ್ಣೆಂ ತುಜೆಂ ಸದಾಂಚ್ ಉರೂಂ
ಸಂಸ್ಹಾಂತ್ ಲಾಂಬ್‌ದೀಗ್
ಪಿಶಾರ್ ಘಾಲ್ ಸರ್ವೇಯ್ ಲೊಕಾಕ್
ವಾಂಚೂನ್ ವರ್ಸಾಂ ಮೊಸ್ತ್
ಆಮ್ಚೀ ಭುಂಯ್ಸ್ತ್ ಸಗ್ಳೆ ದುಬ್ಳೆ
ತುಂಚ್ ಮಾತ್ ಗ್ರೇಸ್ತ್

❀ MR. EDWIN J. F. D'SOUZA, Materials' Coordinator
K. N. P. C. Mena Abdulla Refinery, E & M (Planning Dept.)

ಹ್ಯಾಚ್ ಖಾತೀರ್ ?

ಹಾವೆಂ
ಹರ್‍ಯೆಕೇ ರಾತೀಂ
ಖಾಲೀ ಜಾಂವ್ಚೆಂ
ತುವೆಂ
ಹರ್‍ಯೆಕಾ ನೇವ್‌ಮ್ಹುಯ್ನ್ಯಾಕ್
ಪರ್ಸ್ಪೊತ್ ಜಾಂವ್ಚೆಂ
ಹ್ಯಾಚ್‌ಖಾತಿರ್‌ಗಿ
ಆಮಿಂ
ಲಗೀನ್ ಜಾಂವ್ಚೆಂ?

MR. JAMES DESILVA
Behind Derebail Church, Ashoknagar Post, Mangalore - 575 006

ಸುಖ್

ಹಾಂವ್ ತುಕಾ ಸೊದ್ತಾಂ
ತೂಂ ಮ್ಹಾಕಾ ಸೊದ್
ಜೆನ್ನಾಂ ಆಮೀ ಮೆಳ್ಟಾಂ
ತೆನ್ನಾಂ ಮೆಳ್ಟಲೆಂ ಸುಖ್

❊ MR. GRATIAN REGO
203, Candes Crescent, IInd Floor, I. C. Colony, Borivli,
Bombay - 400 103

ಯೇ ಮೊಗಾ

ಯೇ ಮೊಗಾ, ಥೊಡೆಂ ಉಲಯಾಂ

ಮುಡ್ಯಾತಾಂದ್ಳಾ ಪೇಜ್ ಶಿಜ್ತಾ
ತಾಂಬ್ಯೋ ತಾಂಬ್ಯೋ ಧಂಯ್ ರಾಕ್ತಾ
ಬುಯಾವಾಂತ್ಲೀಂ ತೊರಾಂ ಶಿಂದೂನ್
ಪಾಟ್ಲೀ ಭೊರ್ನ್ ದೊಗಾಂಯ್ ಜೆವುಯಾಂ
ಯೇ ಮೊಗಾ, ಥೊಡೆಂ ಉಲಯಾಂ

ರಾನಾಂತ್ ಜಾಂಬ್ಳಾಮಳೀಬ್ ಶೆಣ್ಲಾಂ
ಬೊರಾಂ ಬೆಣ್ಸಾಂ ಕುಡೆಂಚ್ ಫುಲ್ಲಾಂ
ಸಗ್ಳೊ ದೀಸ್ ರಾನಾಂತ್ ಭೊವ್ರೂನ್
ರುಚೀ ಆಮ್ಚ್ಯೋ ಕಿತೆಂ ಪಳೆಯಾಂ
ಯೇ ಮೊಗಾ, ಥೊಡೆಂ ಉಲಯಾಂ

ಬೆಣ್ತ್ಯೇಪಾಟ್ಲ್ಯಾನ್ ಚಾನ್ಣೆಂ ಶಿಂಪ್ಲಾಂ
ಘರ್ಚ್ಯಾ ಜಣಾಂಕ್ ತೆರ್ಸಾನ್ ವೆಂಗ್ಲಾಂ
ವೆಳಾಕ್ ಪಾಕ್ಟೆ ಫುಟ್ಚೇಆದೀಂ
ಕಾಳ್ಜಾಂ ಆಮ್ಚಿಂ ದೊಗಾಂಯ್ ತಿಳುಯಾಂ
ಯೇ ಮೊಗಾ, ಥೊಡೆಂ ಉಲಯಾಂ

❀ MS. CELINE TAURO, Teacher
Asha Sadan, Padubidri - 574 111

ಘುಮಂಡ್

ಘುಮಂಡ್ ತುಜೆಂ ತಶೆಂಚ್ ದವೇರ್
ಘುರ್‌ಚೊ ಮ್ಹುಜ್ಯಾ, ಉತೇರ್ ಹುಂಬೇರ್

ಗರ್ವ್ಹಾಕ್ ತುಜ್ಯಾ ಥಾಂಬ್ಲೆ ಉಲೆ
ಕಾಳ್ಜಾಕ್ ಮ್ಹುಜ್ಯಾ ತೊಪ್ಲೆ ಖಿಳೆ
ವ್ಹಾಂವ್ಚೆಂ ರಗೇತ್ ಬೊಟಾನ್ ಕಾಡೂನ್
ಕಪಲಾಕ್ ಲಾಯ್ಲೋಯ್ ಸಿಂಧೂರ್

ಜಿವಿನಾಸ್ತಾಂ ಕೆಲೋಯ್ ಉಪಾಸ್
ಪೊಟಾಂತ್, ಮ್ಹುಜೇ ಭುಕೇಕ್ ಆವಾಸ್
ಓತ್ಲೋಯ್ ಖಿಣಾನ್ ಪುನೇವ್ ಜಾವ್ನೂನ್
ಗಾಲಾರ್ ಉಮ್ಯಾಂಶಿಂವೇರ್

ಘುಮಂಡ್ ತುಜೆಂ ಸೊಬ್ತಾ ತುಕಾ
ಸೊಸ್ಲಿಕಾಯೇಂತ್ ತುಕ್ತಾ ಮ್ಹಾಕಾ
ಸೊಸಿನಾಸ್ತಾಂ ಜಿಯೋಂ ಕಶೆಂ
ಮೊಗಾ ತುಜೇಬಗೇರ್ ?

ಘುಮಂಡ್ ತುಜೆಂ ತಶೆಂಚ್ ದವೇರ್
ಘುರ್‌ಚೊ ಮ್ಹುಜ್ಯಾ, ಉತೇರ್ ಹುಂಬೇರ್

❀ MR. VALLY VOGGA, Industrialist
340, Lourdes, Mysore - 570 020

ಸಪ್ಣಾಂತುಲೀ ಕವಿತಾ

ಸಕಾಳಿಂಚೆಂ ವಾರೆಂ
ಘರಾಪಾಟ್ಲ್ಯಾನ್ ಆಯ್ಲೆಂ
ಗುಡೆ ಘಾಲ್ಕೀಂ ಉಪೇವ್ನ್
ಓಲೀಭಿತೀರ್ ಪಾವ್ಲೆಂ
"ಕಿತೆಂ ಕರ್ತಾಯ್ ರಾಯಾ?
ರಾಣಿಯೇನ್ ಮ್ಹಾಕಾ ಧಾಡ್ಲಾಂ
ಕಾಲ್ಚೇರಾತೀಂ ಸಪ್ಣಾಂತ್
ತಿಣೆ ತುಕಾ ದೆಕ್ಲಾಂ
ಭುಜಾಂಕ್ ಪಾಕಟೆ ಖವೇಯ್
ಆಳ್ಸಾಯ್ ತುಜೀ ಘಾಪೂಡ್
ತುರ್ತಾನ್ ವಚೂನ್ ತಿಚೆಂ
ಘುರ್ಚೆಂ ದಾರ್ ಥಾಪೂಡ್.
ಸೊಬಾಯ್ ಪಿಕ್ಲ್ಯ ಆಂಗಾರ್
ಚಾನ್ನೆಂ ತೊವ್ಲಾಂ ತೊಂಡಾರ್
ಕಶೆಂ ಮ್ಹಣೂನ್ ವರ್ಣ್ಣಂ
ತುಜೇ ರಾಣಿಯೆಚೊ ಸುಂರ್ಗಾರ್?
ದಾರ್ ತೀ ಉಗಡ್ತಲೀ
ಆರಾವ್ನ್ ವೆಂಗೇಂತ್ ಧರ್
ಸಂಸಾರ್ ಕಿತೇಂಯ್ ಮ್ಹಣೂಂ
ಉಕ್ಲೂನ್ ಘರಾ ವ್ಹರ್"
ಮ್ಹಣ್ಟಾಂ ಮ್ಹಣ್ಟಾಂ ವಾರೆಂ
ಕಳ್ನಾ ಖಂಯ್ಸ್ಚ್ಯಾನ್ ಪಳ್ಳೆಂ
ಸಪ್ಣಾಂತುಲೆಂ ಸಪೇಣ್ ಮ್ಹಜೆಂ
ಸಪ್ಣಾಂತ್ಚ್ ಉರ್ಲೆಂ

❀ MR. J. B. SEQUEIRA
Khar Battery Service, 130 Sharad Villa, Opp. Maruthi Mandir,
Old Khar, S. V. Road, Bombay - 400 052

ತುಜೀ ಕವಿತಾ

ತುಜೀ ಚಾಲ್‌ಚಮ್ಕಣೇಂತು
ತುಜೀ ಕುಡೀಪರ್ಮಳಾಂತು
ತುಜ್ಯಾ ದೊಳ್ಯಾಂಆಮಾಲಾಂತು
ದೆಕ್ಲೀ ಕವಿತಾ, ಸವಿತಾ
ದೆಕ್ಲೀ ಕವಿತಾ

ತುಜ್ಯಾ ಕೆಸಾಂ ರಾಸ್‌ರಾಶಿಂನೀ
ಓಂಟಾಂಉಮ್ಯಾ ಫೊಸ್‌ಫೊಸಾಂನೀ
ಕಾನಾಂಇಡ್ಯಾ ಪುಸ್‌ಪುಶಾಂನೀ
ಮೆಳ್ಳೀ ಕವಿತಾ, ಸವಿತಾ
ಮೆಳ್ಳೀ ಕವಿತಾ

ಮೊಗಾ, ತುಜೇ ಉಬಾಳ್ ವೆಂಗೇಂತ್
ಸಾಂಜೊೀ ಚಿಂವ್ಡ್ಯಾಂ ದರ್ಯಾದೆಗೇಂತ್
ಮ್ಹಜೇ ತುಜೇ ಕಾಳ್ಜಾಉಡ್ಯೆಂತ್
ಫುಲ್ಲೀ ಕವಿತಾ, ಸವಿತಾ
ಫುಲ್ಲೀ ಕವಿತಾ

❋ MR. & MRS. STELLA LOBO
'Hill Dale' Cottage, Ranipura

ತಾನ್ ಭಾಗ್ತಾನಾ

ಪಾಲೀಂವ್ ಖಾಂದಾರ್ ಧಲ್ತಾನಾ
ವಾರ್‍ಯಾಕ್ ಸಕ್ಲಾ ಪಡ್ತಾನಾ
ಆಶಾ ಚಡ್ಟಾ ಮ್ಹಜೀ ಖಾಡ್ಕೆಚೀ
ತುಜ್ಯಾ ಭುಜಾಚೀ

ಮೋಗ್ ಉತ್ರಾಂನೀ ಆಸ್ತಾನಾ
ಓಂಟ್ ತುಜೆ ಉಸಾತಾನಾ
ವಿಸೇರ್ ಪಡ್ಟಾ ತುಜ್ಯಾ ಉತ್ರಾಂಚೀ
ಖಂತ್ ಒಂಟಾಂಚೀ

ಮಾತೆಂ ಸುರ್‍ಯಾಕ್ ಚಿಂವ್ತಾನಾ
ರಂಗಾಳ್ ರಂಗಾನ್ ರಂಗ್ತಾನಾ
ಯಾದ್ ಕಿತ್ಯಾ ಮ್ಹಜ್ಯಾ ಘರಾಚೀ
ತಾನ್ ಕೆಸಾಂಚೀ

ಮಿರಿಯಾಂನೀ ಸಾಡೀ ನೆಟ್ಟಾನಾ
ಸಾಳೀಕ್ ಫುಲ್ತಾ ಚಲ್ತಾನಾ
ಉಡೀ ಚಡ್ಟಾ ಮ್ಹಜೀ ತಕ್ಲೆಚೀ
ಆಶಾ ಉಸ್ಕ್ಯಾಚೀ

ಅತ್ರೇಗ್ ಮ್ಹಜೆ ಜಿರ್‍ತಾನಾ
ನವ್ಯಾಂಕ್ ಆಶೇವ್ನ್ ಧಾಂವ್ತಾನಾ
ಝುರ್ ವ್ಹಾಳ್ಟಾ ತುಜ್ಯಾ ದುಕಾಂಚೀ
ಮ್ಹಜ್ಯಾ ಕುಪಾಂಚೀ

✽ MASTER ANIL D'SOUZA
"Maria", Maroli Village, Kulshekar Kaikamba, Mangalore - 575 005

ಸಮ್ಜಣೀ ನಾತ್ಲಲ್ಯಾಲಾಗೀಂ

ಮ್ಹಾಕಾ ಧಖೊ ದಿಲೋಯ್
ಸಭಾವೀಕ್
ಏಕ್ಸರೀ ಜೀಬ್ ಮ್ಹಾಕಾ
ಘಡಿಯೇಕ್ ಹಜಾರ್ಪಾವ್ಟೀಂ
ಸಮ್ಜಾಂವ್ಕ್ ಸಕ್ಲೀ ನಾ ತುಕಾ
ಅಸಹಾಯಕ್ ಹಾಂವ್ ತರ್ಯ್
ಮ್ಹಜೇ ಆಶೆಚೊ ದಿವೊ ಜಳೂನ್ ಆಸಾ—
ಮ್ಹಜ್ಯಾ ಜಿವಾಚೆ ಹಜಾರ್
ಕುಡ್ಕೆ ಕೇರ್
ತಾಂಕಾಂ ಫುಟ್ಲಲ್ಯೋ
ಹಜಾರ್ ಜಿಬೋ
ತುಕಾ ಸಮ್ಜಾಂವ್ಕ್ ಲಾಗ್ತಾನಾ
ತುಜೆಂ ಕಾಳೀಜ್ ಖಂಡಿತ್
ಕರ್ಗತಲೆಂ

MASTER ANIL D'SOUZA
"Maria", Maroli Village, Kulshekar Kaikamba, Mangalore - 575 005

ಯಾದೀ

ತುಜ್ಯೋ ಯಾದೀ
ಸಮ್ಜನಾತ್‌ಲ್ಲ್ಯೋ
ಜಿಣಿಯೆಂತ್ಲ್ಯೋ
ಗಾದೀ

❊ MASTER ANIL D'SOUZA
"Maria", Maroli Village, Kulshekar Kaikamba, Mangalore - 575 005

ಸಮಾಧಾನೀ ಗೀತ್

ಕಾಲ್ಚ್ಯಾದಿಸಾ
ಗುಗೀನ್ ಬೊಬ್ ಘಾಲ್ಲೀ
ಸುರ್ಯಾಕ್ ಕಾಳ್ಬಾಣ್
ದಿಸಾಕ್ಚ್ ಮಾಂಡ್ಲ್ಲೀ
ಮಾಂಯ್ಸ್ ಘರ್ಚ್ಯಾ ದಾರಾರ್
ದಿವಿಗುಜ್ಯಾಚೀ ರೊಂಪೀ ಲಾಯಿಲ್ಲೀ
ತಶೆಂಚ್ ಜಾಲೆಂ
ತೂಂ ಮ್ಹಾಕಾ ಸೊಡ್ನ್ ಗೆಲೇಂಯ್
ಪುಣ್
ಹಾಂವ್ ರಡನಾ
ಘಾತ್ರಾಕ್ ಪೊಟ್ಲೊನ್ ಧರಿನಾ
ಆಯ್ಚ್ಯಾದಿಸಾ
ಕಾವ್ಳೊ ಹುಂಬ್ರಾರ್ ರಡ್ಟಾ
ಕೊಗೂಳ್ ಘಾಂಟಿಯೇರ್ ಗಾಯ್ತಾ
ಹಾಂವ್ ಸಂತೊಸಾನ್ ಆಸಾಂ
ಖಂಡಿತ್
ಆಜ್ ಮ್ಹಾಕಾ
ನವೆಂ ಚೆಡೂಂ ಲಾಗ್ತಾ

❊ APURBAI PRAKASHAN
Volvoi, Ponda, Goa - 403 401

ಸುತಾರೀ

WORLD KONKANI CENTRE LIBRARY
विश्व कोंकणी पुस्तकालय
1413

ಪಯ್ಯಾಂನೀ ಹಾಂವ್
ಪಾಪಾರೀ
ತರ್ಯ್
ತುಜ್ಯಾ ಮೊಗಾಚೊ ಹಾಂವ್
ಸುತಾರೀ

❋ MR. HEROLD D'SOUZA, Interior Decorators
Master Contractors, Near Amrith Talkies, Pandeshwar,
Mangalore - 575 001

ಸಪ್ಣಾಂ

ಪಾಟ್ಲ್ಯಾ ದಿಸಾಂನೀ
ತೂಂ ಮೆಳ್ಳೆಂ ನಾ
ತರ್ಯ್
ತುಜ್ಯಾ ಸಪ್ಣಾಂನೀ
ಮ್ಹಾಕಾ
ಘಟಯ್ಲ್ಲೆಂ ನಾ

❊ MR. ARTHUR D'SOUZA
Near Derebail Church, Ashoknagar Post, Mangalore - 575 006

ತೂಂ ವೇಚ್

ತೂಂ ವೇಚ್
ಮ್ಹಜೆಂ ಕಾಳೀಜ್
ಘೆವ್ನ್ ವೇಚ್
ಪಾಟೀರ್ ಕೆನ್ನಾಂಯ್
ಯಾದ್ ಫುಟ್ಟಾಂ
ಹಾತೀಂ ಘೆವ್ನ್
ಗಾಲಾಂಕ್ ಪೂಸ್

ತೂಂ ವೇಚ್
ಮ್ಹಜೀ ಯಾದ್
ಘೆವ್ನ್ ವೇಚ್
ರಾತೀಂ ಗಜ್ತೇರ್
ನಿದ್ಚೇಆದೀಂ
ಮಾತ್ತೆಂ ತರ್ಯ್
ಧ್ಯಾನಾಕ್ ಬೇಸ್

ತೂಂ ವೇಚ್
ವೆಗೀಂಚ್ ಯೆಂವ್ಚ್ಯಾಕ್
ಆತಾಂ ವೇಚ್
ಘಡಿಯಾಳಾಚ್ಯಾ
ಕಾಂಟ್ಯಾನಾದಾಂತ್
ಮ್ಹಜ್ಯೋ ಉಡಿಯೋ
ಮೆಜೂನ್ ಬೇಸ್

❀ MR. THOMAS JOSEPH D'SOUZA
Behind Rolvin Villa, Near Corporation Bank, Kulshekar,
Mangalore - 575 005

ವೆತಲೇಂಯ್ ದೆಕೂನ್

ಆಜ್ ತೂಂ
ವೆತಲೇಂಯ್ ದೆಕೂನ್
ದುಕಾಕುಪಾಂ
ಮನಾಂತ್ ಭರ್ಲ್ಲ್ಯಾಂತ್
ವೆಚೇಫುಡ್ಯೇ
ಓತ್ತಲೊ ಪಾವ್ಸ್
ದೆಕೂನ್ ತೂಂ
ಸಾಂಗಿನಾಸ್ತಾಂ ವೇಚ್

ಆಜ್ ತೂಂ
ವೆತಲೇಂಯ್ ದೆಕೂನ್
ಕಾಳ್ಜಾಮೆರೇರ್
ಕಾಂಟೆ ಫುಲ್ಲ್ಯಾತ್
ವೆಚೇಫುಡ್ಯೇ
ಮಾರ್ತಲೆ ಘಾಸ್
ದೆಕೂನ್ ತೂಂ
ಸಾಂಗಿನಾಸ್ತಾಂ ವೇಚ್

WORLD KONKANI CENTRE LIBRARY
विश्व कोंकणी पुस्तकालय
1413

ಆಜ್ ತೂಂ
ವೆತಲೇಂಯ್ ದೆಕೂನ್
ಫುಡ್ಯೇಕ್ ಏಕ್
ಕವಿತಾ ಫುಲ್ತಾ
ವೆಚೇಫುಡ್ಯೇ
ಜಾತಲ್ಯೋ ರಾಸ್
ಯೆತಲೇಂಯ್ ಜಾಣಾಂ
ವ್ಹರೂಂಕ್ ಫೊಸ್
ಪುಣ್
ಮೊಗಾ ವ್ಹಜ್ಯಾ
ತೂಂ ವ್ಹರಿನಾಸ್ತಾಂ ವೇಚ್
ಸಾಂಗಿನಾಸ್ತಾನಾಂಚ್ ವೇಚ್

MR. LAWRENCE RODRIGUES
'Marina Villa', Bijai New Road, Mangalore - 575 004

ತೂಂ ವೆತಾನಾ

ತೂಂ ವೆತಾಯ್
ಹ್ಯಾ ಕಾಳ್ಜಾಕ್
ವಿಧುರ್ ಕರೂನ್
ಆನೀ
ಹ್ಯಾ ಓಂಟಾಂಕ್
ಅನಾಥ್ ಕರೂನ್

❊ MS. DAIZY HECTOR
Salmara House, Ambalpady Post, Udupi

ಮರೇಣ್

WORLD KONKANI CENTRE LIBRARY
विश्व कोंकणी पुस्तकालय

1455

ತ್ಯಾ ದಿಸಾಥಾವ್ನೂನ್
ಹ್ಯಾ ದಿಸಾಪಾಸೂನ್
ಸದಾಂಯ್ ಮೆಲೊಂ ಹಾಂವ್
ಜಿವೇಂತ್ ಆಸೂನ್
ತುಜೇಪಾಸೂನ್

✻ MR. & MRS. MONTY MARY D'SOUZA
Ranganapalke House, Gundedka - 574 317, Karkala

ಜಿಣೆಂ

ಹೆಂ ಜಿಣೆಂ
ಮೊನೆಂ ಮೊನೆಂ
ಕೆನ್ನಾಂ ಯೆತಾಯ್
ವ್ಹಾಜೆಂವ್ಕ್ ವಿಣೆಂ ?

❀ MS. GLADYS REGO
1700 Hoban Rd., Washington DC, 2007, U.S.A.

ದುಕಾಂ

ತುಜ್ಯಾ ಗಾವಾ
ಧಾಡ್ಲ್ಯಾಂತ್ ಕುಪಾಂ
ಶೆಣ್ತುಲೀಂ
ವ್ಹಡೀಂ ದುಕಾಂ

❀ MR. WILLIAM VAS
'Baddur House', Mermajal Post, Bantwal

ಪಳೇಂವ್ಕ ಜಾಯ್ ?

ತುಜ್ಯಾ ಗಾಲಾಂವಯ್ಲೊಂ
ಆಕ್ರುಟಾಂ
ಓಂಟಾಂವಯ್ಲೆಂ ಮ್ಹೊಂವ್
ಕಪಲಾವಯ್ಲೊ ಸಾಕೇರ್
ಹಾವೆಂ ಮ್ಹಜ್ಯಾ
ಓಂಟಾಂನೀ ಜೊಡ್ಲ್ಯಾಂ.
ಪಳೇಂವ್ಕ ಜಾಯ್ ?
ಲಾಗೀಂ ಯೇ
ದೊಳ್ಯಾಂನೀ ನ್ಹಯ್
ಓಂಟಾಂನೀ ಪಳೆ !

❄ MR. LESLIE D'CUNHA
'D'Cunha Home', Near Angelore Church, Kankanady,
Mangalore - 575 002

ತಡ್ವನಾಂಗೋ ಬಾಯೋ, ತಡ್ವನಾ

ತಡ್ವನಾಂಗೋ ಬಾಯೋ, ತಡ್ವನಾ
ಮ್ಹಜ್ಯಾ ಕಾಳ್ಜಾಕ್ ಘಾಲೀಂ ತುವೆಂ ಖರ್ವಣಾಂ

ತುಜ್ಯಾ ಯೆಣ್ಯಾ ಮ್ಹಜ್ಯಾ ವಿಣ್ಯಾ
ಪ್ಹಾಜ್ಯಾತಲೀಂ ಗೊಡ್ಶ್ಯೆಂ ಗಾಯಾನಾಂ
ಆಯ್ಯ್ಹಾದಿಸಾ ವಿಣೆಂ ರಡ್ಟಾ
ಭುಜ್ವೇಣ್ ದಿಂವ್ಕಯ್ ಕಳನಾ
ತುವೆಂ ಆಯ್ಲ್ಯಾರ್‌ಪುರೊ ಹ್ಯಾ ಖಿಣಾ
ಗಾಯಾನಾಂಚೀ ಕೆದೀಂಚ್ ಮ್ಹಾಕಾ ಪರ್‍ವಾ ನಾ

ತಡ್ವನಾಂಗೋ ಬಾಯೋ, ತಡ್ವನಾ
ಮ್ಹಜ್ಯಾ ಕಾಳ್ಜಾಕ್ ಘಾಲೀಂ ತುವೆಂ ಖರ್ವಣಾಂ

ತುಜ್ಯಾ ಉತ್ರಾಂ ಆಸ್ಲೀಂ ಮಂತ್ರಾಂ
ಫಸ್ಲ್ಯಾಂ ಹಾಂವ್ ಕಶೆಂ ಕಳ್ಳೆಂ ನಾ
ದೊವಾಥೆಂಬೊ ಮೋಗ್ ಆಮ್ಚೊ
ಉಬೋನ್ ಪೆತಾಂ ಗಮ್ಲ್ಯಂ ನಾ
ತುವೆಂ ಆಯ್ಲ್ಯಾರ್‌ಪುರೊ ಹ್ಯಾ ಖಿಣಾ
ಮೋಗ್ ಆಮ್ಚೊ ಜಳೊನ್ ವಚೊಂ ಸೊರ್ಮ್ಯಣಾಂ

ತಡ್ವನಾಂಗೋ ಬಾಯೋ, ತಡ್ವನಾ
ಮ್ಹಜ್ಯಾ ಕಾಳ್ಜಾಕ್ ಘಾಲೀಂ ತುವೆಂ ಖರ್ವಣಾಂ

MR. OLIVER SEQUEIRA
'Maria', Opp. Kulshekar Post Office, Mangalore - 575 005

ಹಾಂವ್‌ಗೋ ಜ್ಯಾವ್ ಜಾಲೊಂ

ಪಾತೀಕಂರ್ಬ್ಯೇಳ್, ತುಜೊಚ್ ಪರ್ಮ್ರೇಳ್
          ಚಿಂತೂನ್ ದಾರಾರ್ ಗೆಲೊಂ
ಮುಕ್ಲೇ ಓಣೇಂತ್ ವ್ಹಾಡ್ಡೆಂ ಗೆಲೆಂ
          ಹಾಂವ್‌ಗೋ ಜ್ಯಾವ್ ಜಾಲೊಂ

ಚಾಲ್ ತುಜೀ ಪಯ್ಸಾರ್ ದೆಖ್ಲೀ
          ಧಾವ್ರೋನ್ ಮೆಳೊಂಕ್ ಗೆಲೊಂ
ಸಾಂಗ್ಚೆಂ ಕಿತೆಂ ಮಾವ್ಮ್ರಾ ತುಜೀ
          ಹಾಂವ್‌ಗೋ ಜ್ಯಾವ್ ಜಾಲೊಂ

ಪಿಂಗ್ಯಾಮುಳಾಂತ್ ಮೆಳ್ಟಾಂ ವ್ಹಳ್ಳೇಂಯ್
          ಲಾಲೇವ್ನ್ ತುಕಾ ಗೆಲೊಂ
ಮಾತ್ಯಾರ್ ವ್ಹೆಳೆಂ ಸುಕ್ಣ್ಯಾನ್ ಕೆಲೆಂ
          ಹಾಂವ್‌ಗೋ ಜ್ಯಾವ್ ಜಾಲೊಂ

ತಪ್ಪಾಲ್ ಮನ್ಶ್ಯಾನ್ ತಪ್ಪಾಲ್ ಹಾಡ್ಲೆಂ
          ತುರ್ರಾತ್ನ್ ವಾಚೊಂಕ್ ಗೆಲೊಂ
ಕೊಡ್ತಿಚೆಂಮೂ ನೊಟೀಸ್ ಆಸ್ಲೆಂ
          ಹಾಂವ್‌ಗೋ ಜ್ಯಾವ್ ಜಾಲೊಂ

ಆಕ್ರೇಕ್ ತರ್‌ಯ್ ಪಾವ್ಲೇಂಯ್ ಘರಾ
          ಖುಶೇನ್ ದಾದೋಸ್ ಜಾಲೊಂ
ಲಗ್ನಾಕ್ ತುಜ್ಯಾ ವ್ಹೊವ್ಯೇಗ್ ದಿಲೀಯ್
          ಹಾಂವ್‌ಗೋ ಜ್ಯಾವ್ ಜಾಲೊಂ

❋ MR. GOKULDAS PRABHU
Human Resources Department, Head Office, Corporation Bank,
Mangalore - 575 001

ವ್ಹಜ್ಯಾಯಿ ಆಂಗ್ಣಾಂತ್ ಪಳೆ

ವ್ಹಜ್ಯಾಯಿ ಆಂಗ್ಣಾಂತ್ ಪಳೆ
ಆಂಗ್ಣಾಂತ್ಲ್ಯಾ ಫಾತ್ರಾಂಕ್ ಪಳೆ
ತಾಂಕಾಂಯ್ ಫುಟ್ಲಾಂ ಮೊವಾಳ್ ಕಾಳೀಜ್
ದುಕಾಂನೀ ವ್ಹಾಂವ್ತಾತ್ ದೊಳೆ

ವ್ಹಜ್ಯೋ ರಾತೀ ಖಂಯ್ಸೀರ್ ಗೆಲ್ಯಾತ್
ಆಜೂನ್ ರಾಕೂನ್ ರಾವ್ಲ್ಯಾಂ ಮಾಂದ್ರೇರ್
ನಿದ್ರಾಂ ನಿದ್ರಾಂ ನೀದ್ಚ್ ಪಡ್ನಾ
ಗಜ್ಡೇಕ್ ಕಶೆ ಫುಟ್ಲ್ಯಾತ್ ಖಿಳೆ?

ಚಂದ್ರೇಮ್ತಾರಾಂ ಹರ್ತ್ಯೆಂ ಪಾಕ್ಯಾರ್
ಹರ್ಯೆಕೇ ರಾತೀ ಪಾರೇತ್ ಮಾತ್ಯಾರ್
ಆಯ್ಚ್ಯಾದಿಸಾ ಮಳೇಬ್ ಪಡ್ಲಾಂ
ಹಾಂವ್ಯ್ ರಡ್ಟಾಂ, ರಡ್ಟಾತ್ ನಳೆ

ವ್ಹಜೀಂ ಉತ್ರಾಂ ತುಕಾ'ರೆ ದಿಲ್ಲೀಂ
ತುವೆಂ ತಾಂಚೀಂ ಪದಾಂ'ರೆ ಘಡ್ಲೀಂ
ಆಯ್ಚ್ಯಾದಿಸಾ ಉತ್ರಾಂ ಹಾಂಗಾ
ಹರ್ಯೇಕ್ ಉತೇರ್ ಫಾರಾಚೆ ಗುಳೆ

MR. OLIVER PINTO
Pedamale House and Post, Mangalore - 575 005

ತುಕಾಚ್ ಆಪಯ್ತಾ

ಉದಾಸ್ ತುಜೊ ದೊಳ್ಯಾರ್ ಬಸೂನ್
ತುಕಾಚ್ ಆಪಯ್ತಾ
ರಾತೀಕ್ ಆಮ್ಚ್ಯೋ ಆಶೇವ್ನ್ ಆಶೇವ್ನ್
ಜಾಗೊಚ್ ಉರಯ್ತಾ

ಗಜ್ಜೀಕ್ ಮ್ಹಜೇ ಫುಟ್ಲೆ ಖಿಳೆ
ತೊಪ್ಣೇಕ್ ತಾಂಚೇ ಉಟ್ಲೆ ಉಲೆ
ವ್ಹಾಂವ್ಚೆಂರಗೇತ್ ಖಿಣಾಖಿಣಾಕ್
ತುಕಾಚ್ ಆಪಯ್ತಾ
ರಾತೀಕ್ ಆಮ್ಚ್ಯೋ ಆಶೇವ್ನ್ ಆಶೇವ್ನ್
ಜಾಗೊಚ್ ಉರಯ್ತಾ

ಪದಾಂ ಮ್ಹಜೀಂ ಜಾಲೀಂ ವೊನೀಂ
ತಾಂಕಾಂ ಖಂಯ್ಚ್ಯೊ ಲಾಗ್ಲ್ಯೋ ಸನೀ ?
ಕವೀ ಮ್ಹಜೊ ಉತ್ರಾಂಕ್ ಸೊಡೂನ್
ತುಕಾಚ್ ಆಪಯ್ತಾ
ರಾತೀಕ್ ಆಮ್ಚ್ಯೋ ಆಶೇವ್ನ್ ಆಶೇವ್ನ್
ಜಾಗೊಚ್ ಉರಯ್ತಾ

ವರ್ಸಾಂ ವರ್ಸಾಂ ರಾಕ್ಲ್ಯೊಂ ತರ್ಯ್
ಸೊಬಾಯ್ ಮ್ಹಜೀ ಭಾವ್ಲ್ಯೀ ತರ್ಯ್
ಹಾಡಾಂವಯ್ಲ್ಯೊ ಕಾತ್ಲೆಗೂನ್
ತುಕಾಚ್ ಆಪಯ್ತಾ
ರಾತೀಕ್ ಆಮ್ಚ್ಯೋ ಆಶೇವ್ನ್ ಆಶೇವ್ನ್
ಜಾಗೊಚ್ ಉರಯ್ತಾ

❀ MS. PHILOMENA DESILVA
P. O. Box 12274, Shamiya 71653, Kuwait

ಹಾಂವ್ ವೆತಾಂ

WORLD KONKANI CENTRE LIBRARY
विश्व कोंकणी पुस्तकालय
1419

ತುವೆಂ ದಿಲ್ಲೆಂ ವ್ಹಾಕಾ ಉತೇರ್
ಉಬೋನ್ ಗೆಲೆಂ ಆತಾಂ ವಾರ್‍ಯಾರ್
ಗವಾಯ್ ದಿಲ್ಲೀ ಕಾಚ್ಚಿಫಾಡ್ ಶಿರ್ಕಲ್ಯಾ
ರಡೂನ್ ಫುಲಾಂ ತಿಚೀಂ ಕರ್ಪಲ್ಯಾಂತ್

ಹಾಂವ್ ವೆತಾಂ
ಅರಣ್ಯಾಂತ್ಲೆಂ ಸುಕ್ಣೆಂ ಜಾತಾಂ
ತುಜ್ಯಾ ಹಿತ್ಲಾಂತ್ ಸದಾಂ ಗಾಯ್ತಾಂ
ತಿತ್ಲ್ಯಾರ್ ಸಂತೋಸ್ ಪಾವ್ತಾಂ
ತಿತ್ಲ್ಯಾರ್‌ಚ್ ಸಂತೋಸ್ ಪಾವ್ತಾಂ

ಉಮೆ ದಿಲ್ಲೇಯ್ ತುವೆಂ ಹ್ಯಾ ಪೊಲ್ಯಾರ್
ಖಿಳೆ ತೊಪ್ಲೇಯ್ ಆತಾಂ ಹ್ಯಾ ಜಾಗ್ಯಾರ್
ಲಜೇವ್ನ್ ಗೆಲ್ಲೀಂ, ತೀಂ ಚಂದ್ರ್ ನೆಕೆತ್ರಾಂ ಮಿರಯ್ತಾತ್
ಪೊಲ್ಯಾಕ್ ಉಜ್ವಾಡ್ ಫಾಂಕೇವ್ನ್ ಚಿಡಾಯ್ತಾತ್

ಹಾಂವ್ ವೆತಾಂ
ಅಂತ್ರಳಾಂತ್ಲೀಂ ಮೊಡಾಂ ಜಾತಾಂ
ತುಜೀಂ ಹರ್‍ಯೇಕ್ ಪಾವ್ಲಾಂ ದೆಕ್ತಾಂ
ತಿತ್ಲ್ಯಾರ್ ಸಂತೋಸ್ ಪಾವ್ತಾಂ
ತಿತ್ಲ್ಯಾರ್‌ಚ್ ಸಂತೋಸ್ ಪಾವ್ತಾಂ

ದರ್ಯಾವೆಳೇರ್ ಬಾಂದ್ಲೆಂ ರಾವ್ಪೇರ್
ಹುಲ್ಪೊಂನ್ ಗೆಲೆಂ ಜಳ್ತೇ ಸಾರಿಯೇರ್
ಉಜೊ ಪಾಲ್ವೊಂಕ್ ದರ್ಯಾಥೆಂಬೊ ಸಕ್ಲೊ ನಾ
ಜಿವೀತ್ ನಂದೇನ್ ಕರೂಂಕ್ ಪಾವ್ಲೊ ನಾ

ಹಾಂವ್ ವೆತಾಂ
ರೆವೇವಯ್ಲೊ ಇಜ್ಕೇರ್ ಜಾತಾಂ
ಏಕ್ಟಾವ್ಸ್ ಶಿಂಪಿಯೋ ರಾವ್ಪೇರ್ ಬಾಂದ್ತಾಂ
ತಿತ್ಲ್ಯಾರ್ ಸಂತೋಸ್ ಪಾವ್ತಾಂ
ತಿತ್ಲ್ಯಾರ್‌ಚ್ ಸಂತೋಸ್ ಪಾವ್ತಾಂ

※ MR. ERIC OZARIO, Music Director
'Mandd Sobhann', Asro, Seminary View, Mangalore - 575 002

ವಿರಹ್ ಗೀತ್

ಮ್ಹಜ್ಯಾ ಕೆಸಾಂನೀ
ತೊಂಡ್ ತುಜೆಂ ಲಿಪೆವ್ನ್
ಖೆಳ್ಟಾಲೋಯ್
ಹಾಸ್ತಾಲೋಯ್
ಚಿಂತ್ನಾಂ ಮ್ಹಜೀಂ ಮೆಜ್ತಾಲೋಯ್
ಆಜ್
ತುಜೆಂ ಕಾಜಾರ್ ಜಾಲಾಂ
ದೆಕೂನ್
ಹಾಂವ್ ಬೊಡ್ಕೀ ಜಾಲ್ಯಾಂ
ತುಜೀ ಯಾದ್ ವಿಸ್ರೊಂಕ್
ಆನೀ
ತಾಸ್‌ಲ್ಲ್ಯಾ ಮ್ಹಜ್ಯಾ ಕೆಸಾಂಚೆಂ
ಏಕ್ ಪೂರ್ನ್ ಕೆಲಾಂ
ತುಜೇ ಬಾಯ್ಲೇಕ್ ದೀಂವ್ಕ್

※ MR. JULIAN D'SOUZA, Development Officer
LIC of India, Mangalore I Branch, Popular Building,
Mangalore - 575 001

ಗಝಲ್

ಮ್ಹಾಕಾ ಕಳನಾ ಮ್ಹುಜೆಂ ಹೆಂ ಗೀತ್
ಖಂಯ್ಸ್ನೀರ್ ಶಿಂಪಡೋನ್ ಗೆಲಾಂ
ತುಜ್ಯಾ ಓಂಟಾಂನೀ ಮೊಗಾಳೀ ಉಮೆ
ಬೋವ್ಶಾ ಸೊದೀತ್ ರಾವ್ಲಾಂ

ಅಮ್ರೃತ್ ತುಜೆಂ ದೂಕ್ ಸದಾಂಚೆಂ
ಆಜ್ ಲಿಪೂನ್ ಗೆಲಾಂ
ಗೀತ್ ಮ್ಹಗೆಲೆಂ ಭುಜಾವೇಣ್ ಘೆವ್ನ್
ಬೋವ್ಶಾ ಆಸ್ಡ್ಯಾಂನೀ ರಾವ್ಲಾಂ

ಸದಾಂ ಪಾಟೆರೀ ತುಜೆಂಗೋ ಏಣೆಂ
ಆಜ್ ಕಿತ್ಯಾಕ್ಗೋ ಲಿಪ್ಲಾಂ?
ಕಾಲ್ಚ್ಯಾ ಪಾವ್ಲಾಂಕ್ ಗೀತ್ ಕಾಳ್ಜಾಂತ್ಲೆಂ
ಬೋವ್ಶಾ ಆರಾಂವ್ಕ್ ಲಾಗ್ಲಾಂ

ತುಜ್ಯಾ ಕೆಸಾಂಚೆಂ ಫುಲ್ ಸದಾಂಚೆಂ
ಆಜ್ ಝಾಡಾರ್ ಉರ್ಲಾಂ
ಗೀತ್ ಮನಾಂತ್ಲೆಂ ಝಾಡಾಭೊಂವ್ತಣೇ
ಬೋವ್ಶಾ ಪಾರೇತ್ ರಾವ್ಲಾಂ

❀ A WELL WISHER, Mangalore

ಚಿಂತ್ತಾ ಸದಾಂ

ಚಿಂತ್ತಾ ಸದಾಂ ಮೀನ್ ಮ್ಹಜೆಂ ವಿಸ್ರೊಂಕ್ ತುಕಾ
ಉಡಾಸ್ ತುಜೊ ಕಿಮ್ಹ್ಯಾನ್ ಸೊಡ್ತಾನಾ
ನವೀಚ್ ಆಂಕ್ರೀ ಪಾಲೇವ್ನ್ ಯೆತಾ

ಏಕ್ಸುರ್ಪಣಾಂತ್ ಅಪ್ರೂಪ್ ಸಪ್ಣಾಂತ್ ಸರ್ಗಾಕ್ ವೆತಾಂ
ಭಡ್ವ್ಯಾಂವೆಂಗೇಂತ್ ತುಕಾ ದೆಕ್ತಾನಾ
ಕಾಳೀಜ್ ಮ್ಹಜೆಂ ಕಡೂನ್ ಯೆತಾ

ಸಾಂಜೇವೆಳಾರ್ ಪ್ರಶಾಂತ್ ಹವ್ಯಾಕ್ ಒಡ್ತಾಂತ್ ಬಸ್ತಾಂ
ರಂಗಾಳ್ ಫುಲಾಂಕ್ ಚೊಯ್ತಾಂ ಚೊಯ್ತಾನಾ
ಪಾಂತಿಯೆಚೀ ಯಾದ್ ಉಸೂನ್ ಯೆತಾ

ಪುನ್ವೇಚಂದ್ರೇಮ್ ಜನ್ನಾರ್ ಮ್ಹಜ್ಯಾ ರಾತೀಕ್ ದಿಸ್ತಾಂ
ಚಂದ್ರಾಕುಡೀರ್ ಕುಪಾಂ ನಿದ್ತಾನಾ
ರಾತ್ ಆಮ್ಜ್ಯಾ ದೊಳ್ಯಾಂಕ್ ಯೆತಾ

ಜಿಣಿಯೇಂತ್ ಮ್ಹಜ್ಯಾ ಹೀ ಏಕ್ ಸಜಾ ಕಿತ್ಯಾ ಮೆಳ್ಳೀ ?
ಚಿಂತೂನ್ ಚಿಂತೂನ್ ಲಾಚಾರ್ ಜಾಲಾಂ ಹಾಂವ್
ಕೆನ್ನಾಂ ಮ್ಹಜೆಂ ಮರೇಣ್ ಯೆತಾ ?

MS. DENA FERNANDES
Holy Cross Hill, Kulshekar Chowky, Mangalore - 575 005

ಸಾಂಗ್ಚೇಆದೀಂ

ಸಾಂಗ್ಚೇಆದೀಂ
ಸರ್ಶ್ಯೇನ್ ಯೆತೊಂ
ಚೆಡ್ವಾ ತುಜೆ
ಉಮೆ ಘೆತೊಂ
ಓಂಟ್ ಮ್ಹುಜೆ
ಗಿರೇಸ್ತ್ ಕರೂನ್
ಪೊಲ್ಯಾರ್ ತುಜ್ಯಾ
ತಂಬೂ ಮಾರ್ತ್ಯೊಂ
ಪುಣ್
ಪಾತ್ಯೇಂವ್ ಕಶೆಂ
ಚೆಡ್ವಾ ತುಕಾ?
ವಾಟ್ಟೇಕ್ ಗೆಲಾಂಯ್
ಆಪೇಂವ್ಕ್ ಮ್ಹಾಕಾ
ಜರ್ಯ್ ಹಾಂವ್
ಶಿಂಬ್ರೊ ಆಸ್ತೊಂ
ಜರ್ಯ್ ಹಾಂವ್
ಶಿಂಬ್ರೊ ಆಸ್ತೊಂ

ಸಾಂಗ್ಚೇಆದೀಂ
ಸರ್ಶ್ಯೇನ್ ಯೆತೊಂ
ಕಾಳೀಜ್ ಮ್ಹುಜೆಂ
ತುಕಾ ದಿತೊಂ
ಕರೂನ್ ಖಾಲೀ
ಸದಾಂಚ್ ಮ್ಹಾಕಾ
ಜಿಣ್ಯೇಂತ್ ತುಜ್ಯಾ
ಸರ್ಗಿಚ್ ಹಾಡ್ತೊಂ

ಪುಣ್
ಪಾತ್ಯೇಂವ್ ಕಶೆಂ
ಕಳ್ನಾ ಮ್ಹಾಕಾ
ಮಿರೇಂವ್ಕ್ ಮೆಳ್ತೀತ್
ಕೊಂಬ್ಲೆ ತುಕಾ
ಜರ್‌ಯ್ ಹಾಂವ್
ಕುಡ್ಡೊ ಆಸ್ತೊಂ
ಜರ್‌ಯ್ ಹಾಂವ್
ಕುಡ್ಡೊ ಆಸ್ತೊಂ

MS. JESSY LOBO
140-D, Pocket U & V, Block-B, Shalimar Bagh, New Delhi - 110 052

ದುಕಾಂ

ದೊಳ್ಯಾಂತ್ ದುಕಾಂ ಪೊಲ್ಯಾರ್ ನಂಯೋಂ
ಜಡಾಯ್ ವ್ಹಾವೇವ್ನ್ ಕಶೆಂ ಜಿಯೋಂ ?

ವಯ್ಲ್ಯಾಂ ತಾರಾಂ ಫೆತ್ಲೀಂ ಓಂಟಾರ್
ಓತ್ಲೀಂ ತುಜ್ಯಾ ಪೊಲ್ಯಾಮೆಟಾರ್
ಸಂತೊಸಾಚ್ಯೊ ನಾತ್ಲ್ಯೊ ಓವಿಯೋ
ಖಂತೀನ್ ಕಾಳ್ಜಾಂತ್ ರಡ್ಲ್ಯೊ ಬಾಂಯೋಂ
ದೊಳ್ಯಾಂತ್ ದುಕಾಂ ಪೊಲ್ಯಾರ್ ನಂಯೋಂ
ಜಡಾಯ್ ವ್ಹಾವೇವ್ನ್ ಕಶೆಂ ಜಿಯೋಂ ?

ಪುರಾಸಾಣೇನ್ ಆಯ್ಲೊಯ್ ಬಾಗ್ಲಾರ್
ಜಾಯಾಂಪರ್ಮೆಳ್ ಓತ್ಲೊ ದಾರಾರ್
ಪುರ್ಪುರ್ಯಾಂಚ್ಯೊ ತೊಪ್ಲ್ಯೊಯ್ ಸುವಿಯೋ
ಭಾವೂನ್ ಗೆಲ್ಯೊ ಜಾಯೋಜುಯೋ
ದೊಳ್ಯಾಂತ್ ದುಕಾಂ ಪೊಲ್ಯಾರ್ ನಂಯೋಂ
ಜಡಾಯ್ ವ್ಹಾವೇವ್ನ್ ಕಶೆಂ ಜಿಯೋಂ ?

ಲಗ್ನಾಕ್ ದಿಲ್ಲೆಂ ಪಾಳ್ಯಾಕ್ ಉತೇರ್
ಪಾಲೇಂವ್ ಧರ್ಲ್ಲೊ ತುಜ್ಯಾಯ್ ಮಾತ್ಯಾರ್
ತಕ್ಲೇಂತ್ ತುಜೇ ಹಜಾರ್ ಚಲಿಯೋ
ಆಮ್ಚೆಂಮದೆಂ ಬಾಂದ್ತಾತ್ ಓಯೋ
ದೊಳ್ಯಾಂತ್ ದುಕಾಂ ಪೊಲ್ಯಾರ್ ನಂಯೋಂ
ಜಡಾಯ್ ವ್ಹಾವೇವ್ನ್ ಕಶೆಂ ಜಿಯೋಂ ?

❊ MS. VANITHA ANDRADE
Al-Wasl Hospital, Ward-3 Medical, P. O. Box 9115, Dubai, U.A.E.

ಪಾಟೀಂ ಫುರಾ ಯೇ

WORLD KONKANI LIBRARY
Accn No: 001455

ಉಮ್ಯಾಂನೀ ಓಂಟ್ ತೊವ್ಲಾ
ತೊವುಂದೀ, ತೊವುಂದೀ
ಪಾಟೀಂ ಫುರಾ ಯೇ
ತುಜೆ ಗಾಲ್ ಸಜಯ್ತಾಂ

ದೊಳ್ಯಾಂನೀ ದೂಕ್ ಭರ್ಲಾಂ
ಭರುಂದೀ, ಭರುಂದೀ
ಪಾಟೀಂ ಫುರಾ ಯೇ
ತುಜೆಂ ಆಂಗ್ ನ್ಹಾಣಯ್ತಾಂ

ಗಳ್ಯಾಂತ್ ಗೀತ್ ರಾವ್ಲಾಂ
ರಾವುಂದೀ, ರಾವುಂದೀ
ಪಾಟೀಂ ಫುರಾ ಯೇ
ತುಜೆಂ ಮೇನ್ ಧಲಯ್ತಾಂ

ಕಾಳ್ಜಾಂತ್ ಮೋಗ್ ರಡ್ಟಾ
ರಡುಂದೀ, ರಡುಂದೀ
ಪಾಟೀಂ ಫುರಾ ಯೇ
ಸಗ್ಳೀ ಜೀಣ್ ಹಾಸಯ್ತಾಂ

ವೆಂಗೆಚೀ ಊಬ್ ನಿವ್ಲ್ಯಾ
ನಿವುಂದೀ, ನಿವುಂದೀ
ಪಾಟೀಂ ಫುರಾ ಯೇ
ತುಜೀ ರಾತ್ ಪೆಟಯ್ತಾಂ

ಕುಡಿಂತ್ಲೆಂ ತ್ರಾಣ್ ಕಡ್ಲಾಂ
ಕಡುಂದೀ, ಕಡುಂದೀ
ಪಾಟೀಂ ಫುರಾ ಯೇ
ತುಕಾ ಸರ್ಗ್ ದಾಕಯ್ತಾಂ

❀ A WELL WISHER, Kallianpur

ಹಾತಾಂತ್ ಹಾತ್ ಧರೂನ್ ಆಮಿ

ಪಾಕ್ಯಾರ್ ವ್ಹಜ್ಯಾ ಖರ್‌ದಿಸಾಕ್
ಜಮೊ ಜಮೊ ಜಮ್ಲ್ಯಾಂತ್ ತಾರಾಂ
ಝಾಡಾರ್ ವ್ಹಜ್ಯಾ ಮೊಂತೀಮ್ಹಯ್ಯಾಂತ್
ರಾಸ್ ರಾಸ್ ಪಿಕ್ಲ್ಯಾಂತ್ ಪೆರಾಂ
ರಾತ್ಚೀಂ ತಾರಾಂ ಆತಾಂಚ್ ಆಯ್ಲ್ಯಾಂತ್
ಪೊರ್ಚೀಂ ಪೆರಾಂ ಆಜ್‌ಯ್ ಉರ್ಲ್ಯಾಂತ್
ಹಾತಾಂತ್ ಹಾತ್ ಧರೂನ್ ಆಮಿ
ರಿಗ್ತಾಂ ಹುಂಬೇರ್ ಪಳೇಂವ್ಕ್ ರಾವ್ಲ್ಯಾಂತ್

ಸುಕೇ ಧರ್ಣೀರ್ ನಾ'ಗೊ ಶೆಳೊ
ಝುರೀಭಾಶೇನ್ ಚರ್ಲಾಂ ತೇಣ್
ಮೊಗ್ರೀ ವ್ಹಜೀ ತಾನೇನ್ ಭರ್ಲ್ಯಾ
ಆಶಾ ಥಾಂಬೇಯ್ ಬಾಗಾವ್ನ್ ಮಾನ್
ಪಾಯಾಂಕ್ ತೇಣ್ ಉಮ್ಯಾಂನೀ ಚಿವೂಂ
ಕಳ್ಯಾಂಸ್ವಾದ್ ಶಿರಾಂನೀ ರಿಗೂಂ
ಹಾತಾಂತ್ ಹಾತ್ ಧರೂನ್ ಆಮಿ
ಭೊಂವ್ತಾಂ ಓಡ್ತಾಂತ್ ಸರ್ಗ್ ದೆವೂಂ

ಕಳನಾ ಮ್ಹಾಕಾ ಆಜ್‌ಚ್ ಕಶೆಂ
ಜನೇಲ್ ಮ್ಹಜೆಂ ಸಿತಾರ್ ಜಾಲಾಂ
ರುಕಾರ್ ಕೊಗೂಳ್ ಗಾಯ್ತಾ ತಿಚೆಂ
ಮ್ಹೊವಾರಸಾಂತ್ ಉತೇರ್ ನ್ಹಾಲಾಂ
ಆಯ್ಯಾಚ್ಯಾದಿಸಾ ಸಮ್ದ್ರಾರ್ ನಾಚೂಂ
ಆಮ್ಚ್ಯೊ ಏಕ್ವಟ್ ಸಂಸ್ರಾಕ್ ಕಳೂಂ
ಹಾತಾಂತ್ ಹಾತ್ ಧರೂನ್ ಆಮಿ
ವೆತಾಂವ್ ಥಂಯ್ಸರ್ ಸಂಗೀತ್ ವ್ಹಾಳೂಂ

ಗೊಟ್ಯಾಂತ್ ಗೊರ್ವಾಂ ಉಡ್ಕ್ಯೋ ಮಾರ್ತಾತ್
ತೇರ್ಣ್ ದಿಂವ್ಚ್ಯಾಕ್ ವ್ಹಕೇಲ್ ಆಯ್ಲ್ಯಾ
ಪೊರ್ಲಾಂತ್ ಮಾಜ್ರಾಂ ಪಿರ್ಲ್ಯಾಕ್ ಖೆಳ್ಟಾತ್
ರಾಂದ್ಪಾಕುಡಾಚೇ ಏಜ್ಮಾನ್ ಪಾವ್ಲ್ಯಾ
ಗೊರ್ವಾಂದುದಾನ್ ತಾಂಬಿಯೋ ಭರೂಂ
ರಾನ್ನೀಂತ್ ಸದಾಂ ಲಾಂಕೂಡ್ ಜಳೂಂ
ಹಾತಾಂತ್ ಹಾತ್ ಧರೂನ್ ಆಮಿ
ಕರ್ಚ್ಯಾಕಾಮಾಕ್ ಭಾಂಗೇರ್ ಮೆಳೂಂ

ಕಿತ್ಲೆ ಪಾವ್ಸ್ ವ್ಹಾಳೂನ್ ಗೆಲೆ
ಆಜ್‌ಚ್ ಫಾಂಕ್ಲೆಂ ಏಣೆಂ ತುಜೆಂ
ಜಿಣಿಯೇಹೊಡೆಂ ತಾಂಡೂಂಕ್ ಆಯ್ಲ್ಯಾಂಯ್
ಹಳೂ ಕೇರ್ ಒಜೆಂ ವ್ಹಜೆಂ
ಸುಖಾಂತ್ ಆಮಿ ದುಕಾಂ ಚಾಕ್ಯಾಂ
ದುಕಾಂತ್ ಆಮಿ ಸುಖಾಂ ಮೊಕ್ಯಾಂ
ಹಾತಾಂತ್ ಹಾತ್ ಧರೂನ್ ಆಮಿ
ಜಿಣಿಯೇಂತ್ ಆಮ್ಚ್ಯೋ ಮೊತಿಯಾಂ ಶಿಂಪ್ಯಾಂ

❊ MR. LAWRENCE FRANCIS DESILVA
Near St. Lawrence Church, Parpale House, Attur North Post,
Karkala - 574 104

ಮ್ಯೂಸಿಯುಮಾಂತ್

ಜಿವಿತಾಂತ್
ಖಂಯ್ಚೇಯ್ ಚಲಿಯೇಕ್
ಹಾವೆಂ ಉಮೊ ದಿಲ್ಲೊನಾ

ದೆಕೂನ್
ಜಿವಿತಾಂತ್
ಉಮೆ ದೀಂವ್ಕ್ ಆಶೆಂವ್ಚ್ಯಾ
ಚಲಿಯಾಂಕ್
ಏಕ್ ಬರೀ ಖಬೇರ್

ಆಜ್
ಹಾಂವ್ ಮೆಲ್ಯಾಉಪ್ರಾಂತ್
ಮ್ಹಜೆ ಓಂಟ್
ಮ್ಯೂಸಿಯುಮಾಂತ್ ಆಸ್ತಲೆ

❊ MR. VICTOR DESILVA
'Sangathi', 966, Ist Main, Gokula, Divanarapalya Extn.,
Bangalore - 560 054

LIBRARY

WORLD KONKANI CENTRE

Shakthinagar, Mangalore.

No: Acc. No:

Issued on	Borrower's No. And Signature	Returned on
		11455 P-Kon MKL

ರೊಡ್ರಿಗ್ಸ್

ಲಾಯ್ 8 ತಾರಿಕೇರ್ ಜಲ್ಮ್

ಂಲೊ, ಜಿವಿತ್ ಆನೀ ಉದೆವ್
ಸಹಸಂಪಾದಕ್ ಜಾವ್ನ್ ವಾವುರ್ಲಾ

ಲ್ಲಿಂ ಪುಸ್ತಕ್
ಲ್ಗೆಂ ಕಾಳಿಜ್' 1983 ಇಸ್ವೆಂತ್
ಾಶನಾಥಾವ್ನ್ ಪರ್ಗಟ್ ಜಾಲಾಂ

ಭಾಣ್'ಖಾತೀರ್ ತೊ ಪದಾಂ ರಚ್ತಾ

ಕೊಂಕಣೀ ವಾಕ್ಸರ್
. ಬರಾಬರ್ ಪ್ರಗತೀ ಪ್ರಕಾಶನ್
ವರ್ಸಾ

ಪಾನಾಮುಳಾಂನೀ ಜೆಂ ನಾವಾಂ
ಣೀ ವ್ಹಡ್ಜ್ಯಾ 'ಮೊಗಾಪೆಳೊ' ಖಾತೀರ್
ಾಚೊ ಪಾವ್ಸ್ ವೊತ್ಲಾ

G7

WORLD KONKANI CENTRE,
SHAKTHINAGAR, MANGALORE

TITLE: ಮೊಗಾಪೆಳೊ
ಕವಿತಾಜುಂಬೊ

WORLD KONKANI CENTRE
LIBRARY
SHAKTHINAGAR D. K.
✣
Acc. No. ____________

1. Books lost, torn, defaced, marked or damaged in any way shall have to be replaced by the borrower.
2. Books issued can be recalled at any time, if necessary.

HELP TO KEEP THIS BOOK
FRESH & CLEAN

ಪ್ರಗತೀ ಪ್ರಕಾಶನಾಚೇಂ ಪುಸ್ತಕಾಂ

ಎದೊಳ್ಳಿಂ

1 ಯಶವಂತ ಚಿತ್ತಾಲ:
ಖೆಳ್ ಆನೀ ಹೆರ್ ಕಥಾ

2 ನಂದಿನೀ:
ಆಕಾಂತ್

3 ನಾ. ಡಿಸೋಜ:
ಮೋಗ ಮಾತ ಪಾವನಾ?

4 ಲುವೀಸ ಮಸ್ಕರೇಞ್:
ಆಬ್ರಾಂವಚೆಂ ಯಜ್ಞದಾನ

5 ಜೆ. ಬಿ. ಸಿಕೇರ್:
ಏಕ ಸಪಣ ಅದುರೆಂ

6 ಮೆಲ್ವಿನ್ ರೊಡ್ರಿಗ್ಸ್:
ಮೊಗಾಪೆಲೊ

ಫುಡ್ಲಿಂ

7 ಆಯ್ರೊನ್ ಪಿಂಟೊ:
ಮ್ಹಜೆಂ ಅಂತಸ್ಕರ್ಣ್ ವಿಸರ್ಚೆಂ ನಾ

8 ಪೂರ್ಣಚಂದ್ರ ತೇಜಸ್ವೀ:
ಕುಬೀ ಆನೀ ಇಯಾಲಾ

9 ತಕಳೀ ಶಿವಶಂಕರ ಪಿಳ್ಳೈ:
ಸುಂಗ್ಟಾಂ